FW213

Konwekcyjno-parowa

Instrukcja montażu i obsługi



Niniejsza instrukcja została wydrukowana w całości na papierze makulaturowym.

wyobraź sobie możliwości

Dziękujemy za zakup produktu firmy Samsung.
Aby korzystać z pełnej pomocy serwisowej,
należy zarejestrować produkt na stronie internetowej

www.samsung.com/register



Dane dotyczące gotowania i pieczenia są wyłącznie informacyjne. Produkt jest przeznaczony do użytku w domu W przypadku używania urządzenia poza domem, np. w zastosowaniach przemysłowych, przy cateringu lub handlu, gwarancja przestaje obowiązywać.



korzystanie z instrukcji

Dziękujemy za zakup szybkiej kuchenki mikrofalowej firmy SAMSUNG.
Niniejsza instrukcja obsługi zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa oraz podstawowe informacje na temat obsługi i konserwacji nowej szybkiej kuchenki mikrofalowej. Przed rozpoczęciem korzystania z kuchenki prosimy przeczytać wszystkie informacje w tej instrukcji obsługi oraz zachować ją na przyszłość. Wewnątrz okładki przedniej znajduje się przydatna, skrócona instrukcja obsługi, opisująca podstawowe czynności związane z obsługą kuchenki.

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

- Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia należy dokładnie zapoznać się z niniejszą instrukcją. Instrukcję należy zachować do późniejszego wglądu.
- Urządzenie należy używać zgodnie z przeznaczeniem i stosując się do instrukcji. Osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, bądź o niedostatecznym doświadczeniu i wiedzy (np. dzieci) nie powinny korzystać z urządzenia bez nadzoru lub przeszkolenia w zakresie obsługi przez inną osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo. Ostrzeżenia, przestrogi i ważne instrukcje dotyczące bezpieczeństwa umieszczone w tej instrukcji nie obejmują wszystkich warunków i sytuacji, z którymi może zetknąć się użytkownik. Podczas instalacji, konserwacji i obsługi urządzenia należy zachować szczególną ostrożność i zdrowy rozsądek.
- Ponieważ niniejsze instrukcje obsługi dotyczą wielu modeli, cechy zakupionej kuchenki mikrofalowej mogą nieznacznie różnić się od opisanych w instrukcji i część może jej nie dotyczyć. W przypadku pytań lub wątpliwości, należy skontaktować się z najbliższym serwisem albo uzyskać pomoc i informacje na stronie www.samsung.com.

Ważne symbole ostrzegawcze

W instrukcji obsługi stosowane są następujące symbole:

⚠ OSTRZEŻENIE	Zagrożenia lub niebezpieczne czynności, które mogą prowadzić do **poważnego kalectwa lub śmierci**.
⚠ PRZESTROGA	Zagrożenia lub niebezpieczne czynności, które mogą prowadzić do **drobnych obrażeń lub uszkodzenia mienia**.
PRZESTROGA	Aby zmniejszyć ryzyko pożaru, eksplozji, porażenia prądem lub obrażenia ciała, w trakcie korzystania z kuchenki mikrofalowej należy przedsięwziąć następujące podstawowe środki ostrożności

	NIE próbować.
	NIE rozmontowywać.
	NIE dotykać.
	Postępować zgodnie z instrukcjami.
	Odłączyć wtyczkę zasilania z gniazda sieci.
	Upewnić się, czy urządzenie jest uziemione, aby zapobiec porażeniu prądem.
	Skontaktować się z centrum serwisowym.
⚠	Uwaga
	Ważne

⚠ OSTRZEŻENIE WAŻNE OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE INSTALACJI

Instalacja urządzenia musi zostać przeprowadzona przez wykwalifikowanych pracowników serwisu, odpowiednio przeszkolonych przez producenta. Patrz rozdział „Instalowanie kuchenki mikrofalowej".

Podłącz przewód zasilający do właściwego gniazdka ściennego, które będzie używane tylko do zasilania tego urządzenia. Zdecydowanie wciśnij wtyczkę do gniazdka ściennego. Oprócz tego, nie należy korzystać z przedłużacza.
- Niedostosowanie się do tych zasad, dzielenie gniazdka ściennego z innymi urządzeniami poprzez listwę lub wykorzystanie przedłużacza może spowodować porażenie prądem elektrycznym lub pożar.
- Nie należy korzystać z transformatora. Grozi to porażeniem prądem elektrycznym lub pożarem.

Instalacja urządzenia musi zostać przeprowadzona przez wykwalifikowanego technika lub pracowników serwisu.
- W przeciwnym wypadku może dojść do porażenia prądem, pożaru, wybuchu, problemów z urządzeniem lub obrażeń ciała.

Kuchenka mikrofalowa została zaprojektowana jedynie z myślą o pracy na blacie. Nie należy umieszczać jej na półkach.

Nie wolno instalować urządzenia w pobliżu grzałki lub materiałów łatwopalnych.
Nie wolno instalować urządzenia w wilgotnym, tłustym lub zakurzonym miejscu, ani tam, gdzie urządzenie byłoby narażone na bezpośrednie działanie promieni słonecznych bądź wody (deszcz).
Nie wolno instalować urządzenia w miejscu, gdzie istnieje ryzyko wycieku gazu.
- Grozi to porażeniem prądem elektrycznym lub pożarem.

Urządzenie nie jest przeznaczone do instalacji w pojazdach drogowych, przyczepach itp.

Urządzenie wymaga właściwego uziemienia.
Nie zapewniają go rury gazowe, plastikowe rury wodociągowe, ani linie telefoniczne.
- Stosowanie takich rozwiązań może doprowadzić do porażenia prądem elektrycznym, pożaru, wybuchu, problemów z urządzeniem lub obrażeń ciała.
- Nigdy nie należy podłączać przewodu zasilającego do


gniazdka pozbawionego prawidłowego uziemienia, zgodnego z przepisami lokalnymi i krajowymi.



Ostrzeżenia dotyczące instalacji


Urządzenie powinno być ustawione w sposób zapewniający dostęp do wtyczki zasilania.

- W przeciwnym wypadku może dojść do porażenia prądem lub pożaru spowodowanego upływem prądu.

Kuchenkę mikrofalową należy umieścić na twardym podłożu zdolnym do utrzymania jej wagi.

- W przeciwnym wypadku może dojść do anormalnych drgań, hałasów lub problemów z urządzeniem.

Kuchenkę mikrofalową należy instalować zachowując właściwą odległość od ściany.

- W przeciwnym wypadku może dojść do pożaru spowodowanego przegrzaniem urządzenia.

Minimalna wymagana wysokość wolnej przestrzeni nad górną powierzchnią kuchenki mikrofalowej.



Ważne ostrzeżenia dotyczące elektryczności


Wszystkie obce substancje, takie jak kurz czy woda, należy regularnie usuwać z końcówki wtyczki zasilania i punktów styku przy użyciu suchej szmatki.

- Odłącz wtyczkę zasilania i wyczyść ją używając suchej szmatki.
- W przeciwnym wypadku może dojść do porażenia prądem elektrycznym lub wybuchu pożaru.

Włącz wtyczkę zasilania do gniazdka ściennego zachowując właściwe ułożenie - przewód powinien zwisać w kierunku podłogi.

- W przypadku przeciwnego ustawienia wtyczki może dojść do uszkodzenia przewodów elektrycznych wewnątrz kabla, co grozi porażeniem prądem elektrycznym lub pożarem.


Zdecydowanie wciśnij wtyczkę do gniazdka ściennego. Nie należy używać uszkodzonych przewodów lub wtyczek, a także obluzowanych gniazdek elektrycznych.

- Grozi to porażeniem prądem elektrycznym lub pożarem.

Nie zginać nadmiernie i nie skręcać przewodu zasilającego.
Nie zginać nadmiernie i nie wiązać przewodu zasilającego.
Nie zahaczać przewodu zasilającego o metalowe przedmioty, nie kłaść na nim ciężkich przedmiotów, nie prowadzić go pomiędzy przedmiotami i nie wpychać go w przestrzeń za urządzeniem.

- Grozi to porażeniem prądem elektrycznym lub pożarem.

Nie ciągnąć za przewód zasilający podczas odłączania wtyczki zasilania.

- Aby odłączyć wtyczkę zasilania z sieci należy chwycić ją i wyciągnąć z gniazdka.
- W przeciwnym wypadku może dojść do porażenia prądem elektrycznym lub wybuchu pożaru.


W przypadku uszkodzenia kuchenki mikrofalowej lub przewodu zasilającego, należy skontaktować się z najbliższym serwisem.



Ostrzeżenia dotyczące elektryczności


W przypadku gdy urządzenie nie jest używane przez dłuższy okres czasu, a także podczas burzy, należy wyłączać wtyczkę zasilania z sieci.

- W przeciwnym wypadku może dojść do porażenia prądem elektrycznym lub wybuchu pożaru.



Ważne ostrzeżenia dotyczące użytkowania


W przypadku wycieku gazu (np. propanu, LPG itd.), należy natychmiast przewietrzyć pomieszczenie, bez dotykania wtyczki zasilania. Nie dotykać urządzenia ani przewodu zasilającego.

- Nie używać wentylatora.
- Iskra może spowodować wybuch lub pożar.

Podczas gotowania lub bezpośrednio po jego zakończeniu nie należy dotykać drzwiczek, grzałki i innych części urządzenia.

- W przeciwnym wypadku może dojść do poparzenia.

Urządzenie podczas pracy ulega nagrzaniu. Należy zachować odpowiednie środki ostrożności w celu uniknięcia kontaktu z elementami grzejnymi wewnątrz kuchenki.

Podczas przemieszczania elementu grzejnego należy korzystać ze stosownych przyrządów i rękawic ochronnych dostarczonych razem z urządzeniem i upewnić się, czy temperatura wystarczająco się obniżyła po zakończeniu pracy (co najmniej 10 minut po zakończeniu grillowania lub działania w trybie kombinowanym).

ZAWSZE podczas wyjmowania potraw z kuchenki należy używać rękawic kuchennych w celu uniknięcia przypadkowych oparzeń.

W czasie otwierania drzwiczek kuchenki należy zachować od niej odległość wyciągniętej ręki.
Powód : Wydzielone gorące powietrze lub para mogą spowodować poparzenie.

Podczas podgrzewania napojów w kuchence mikrofalowej może w niektórych przypadkach dojść do opóźnionego gwałtownego wrzenia, dlatego należy ostrożnie obchodzić się z naczyniem. Aby temu zapobiec, należy przestrzegać poniższych zaleceń: ZAWSZE o wyłączeniu kuchenki należy odczekać co najmniej 20 sekund, aby temperatura się ustabilizowała. W czasie podgrzewania jedzenie można w razie potrzeby zamieszać, natomiast po podgrzaniu należy o tym ZAWSZE pamiętać. W przypadku poparzenia należy postępować zgodnie z poniższymi instrukcjami PIERWSZEJ POMOCY:

- Zanurz oparzone miejsce w zimnej wodzie na co najmniej 10 minut.
- Załóż czysty, suchy opatrunek.
- Nie smaruj poparzonego miejsca kremami, tłuszczami lub płynami.
- Skontaktuj się z lekarzem.

Ze względów bezpieczeństwa uszkodzony przewód zasilający musi zostać wymieniony przez producenta, w autoryzowanym serwisie lub przez wykwalifikowaną osobę.

Nie wolno dopuścić, by dzieci bawiły się urządzeniem.

Jajek w skorupkach i całych jajek na twardo nie należy

podgrzewać w kuchenkach mikrofalowych, ponieważ mogą one eksplodować nawet po zakończeniu podgrzewania.

OSTRZEŻENIE: Dzieci mogą z korzystać z trybu kombinowanego wyłącznie pod nadzorem osób dorosłych ze względu na bardzo wysoką temperaturę gotowania.

OSTRZEŻENIE : Przed podaniem zawartość butelek i słoiczków z jedzeniem dla dzieci należy wymieszać lub wstrząsnąć oraz sprawdzić temperaturę, aby uniknąć poparzenia.

OSTRZEŻENIE : Dzieci mogą korzystać z kuchenki mikrofalowej tylko po przekazaniu im odpowiednich informacji umożliwiających bezpieczne korzystanie z kuchenki oraz wyjaśnieniu ryzyka związanego z niewłaściwym jej użyciem.

Osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, bądź o niedostatecznym doświadczeniu i wiedzy (np. dzieci), nie powinny korzystać z urządzenia bez nadzoru lub przeszkolenia w zakresie obsługi przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo.

OSTRZEŻENIE: Podczas pracy urządzenia łatwo dostępne części mogą się nagrzewać. Aby uniknąć poparzenia, dzieci nie powinny zbliżać się do urządzenia.

OSTRZEŻENIE: W celu uniknięcia możliwości porażenia prądem elektrycznym, przed wymianą żarówki należy wyłączyć zasilanie urządzenia.

Nie dotykać wtyczki ani przewodu zasilającego wilgotnymi rękami.

- Grozi to porażeniem prądem elektrycznym.

Nie wyłączać kuchenki mikrofalowej poprzez odłączenie przewodu zasilającego, jeżeli urządzenie pracuje.

- Podłączenie wtyczki zasilania do gniazdka ściennego może wywołać iskrę i spowodować porażenie prądem elektrycznym lub pożar.

Żaden element opakowania nie powinien znaleźć się w zasięgu dzieci, ponieważ stanowi dla nich zagrożenie.

- Jeżeli dziecko ubierze worek na głowę, może dojść do uduszenia.

Osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, bądź o niedostatecznym doświadczeniu i wiedzy (np. dzieci) nie powinny korzystać z urządzenia bez nadzoru lub przeszkolenia w zakresie obsługi przez inną osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo.

- W przeciwnym wypadku może dojść do porażenia prądem elektrycznym, poparzenia lub obrażeń ciała.

Nigdy nie należy wykorzystywać urządzenia do innych celów niż gotowanie.

- W przeciwnym wypadku może dojść do pożaru.

Przed gotowaniem otwieraj szczelne pojemniki (butelki dziecięce, butelki na mleko itd.) i nacinaj produkty spożywcze posiadające skorupy (jajka, kasztany itd.) używając noża.

- W przeciwnym wypadku może dojść do poparzenia lub uszkodzeń ciała w wyniku ich eksplozji.

Nie dotykać wnętrza urządzenia bezpośrednio po zakończeniu gotowania, ponieważ jest ono gorące po długim czasie nagrzewania lub po podgrzaniu niewielkiej ilości jedzenia.

- W przeciwnym wypadku może dojść do poparzenia.

Nie używaj folii aluminiowej, metalowych przedmiotów (takich jak pojemniki, widelce itd.) lub pojemników ze złotymi lub srebrnymi ozdobami.

- Grozi to powstaniem iskier lub pożarem.

Nie wolno podgrzewać pojemników plastikowych lub papierowych i nie wolno używać funkcji kuchenki.

- W przeciwnym wypadku może dojść do pożaru.

Nie podgrzewać jedzenia nadmiernie.

- Może to spowodować pożar.

Nie podgrzewać jedzenia opakowanego w papier lub gazetę.

- Może to spowodować pożar.

Nie używaj i nie umieszczaj łatwopalnych aerozoli lub przedmiotów w pobliżu kuchenki.

- Może to spowodować pożar lub wybuch

Nie używaj i nie umieszczaj łatwopalnych aerozoli lub przedmiotów w pobliżu kuchenki.

- Może to spowodować pożar lub wybuch.

Nie otwieraj drzwiczek, gdy gotowane jedzenie pali się.

- W przypadku otwarcia drzwiczek dojdzie do napływu tlenu co grozi wybuchem pożaru.

Nie wkładać palców, obcych substancji ani metalowych przedmiotów, takich jak szpilki czy igły, do wejść, gniazdek, wejść i wyjść zasobnika z wodą i innych otworów. W przypadku znalezienia się w nich obcych substancji należy odłączyć wtyczkę zasilania od gniazdka ściennego i skontaktować się z dostawcą produktu lub najbliższym serwisem.

- W przeciwnym wypadku może dojść do porażenia prądem elektrycznym lub uszkodzenia ciała.

NIE WOLNO napełniać naczynia do jego maksymalnej objętości i należy używać naczyń, których górna część jest szersza od dolnej, aby uniknąć wykipienia wrzącego płynu. Butelki o wąskich szyjkach mogą eksplodować w przypadku przegrzania.

NIE WOLNO podgrzewać pożywienia dla dziecka w butelce z założonym smoczkiem, ponieważ w przypadku przegrzania może ona wybuchnąć.

NIE WOLNO dotykać elementów grzejnych lub wewnętrznych ścianek kuchenki do czasu ostygnięcia kuchenki.

Nie wolno zanurzać kabla zasilającego ani wtyczki w wodzie; należy unikać ich kontaktu z gorącymi powierzchniami.

Nie wolno korzystać z urządzenia, jeśli kabel zasilania lub wtyczka są uszkodzone.

NIE WOLNO włączać pustej kuchenki mikrofalowej. Zasilanie zostanie automatycznie wyłączone ze względów bezpieczeństwa. Używanie kuchenki jest możliwe po odczekaniu przynajmniej 30 minut. Najlepiej zawsze umieszczać w kuchence szklankę z wodą. Woda może zaabsorbować energię mikrofalową w razie przypadkowego uruchomienia urządzenia.

OSTRZEŻENIE: Nie należy używać kuchenki, jeśli

drzwiczki lub ich uszczelnienie są uszkodzone — muszą one najpierw zostać naprawione przez wykwalifikowaną osobę.

OSTRZEŻENIE: Płyny i pozostała żywność nie mogą być podgrzewane w szczelnie zamkniętych pojemnikach, gdyż może to spowodować ich wybuch.

W przypadku zalania urządzenia należy natychmiast odciąć zasilanie i skontaktować się z najbliższym serwisem.

- W przeciwnym wypadku może dojść do porażenia prądem elektrycznym lub wybuchu pożaru.

Jeżeli urządzenie wydaje dziwny dźwięk, swąd spalenizny lub dym, należy natychmiast odłączyć wtyczkę zasilania i skontaktować się z najbliższym serwisem.

- W przeciwnym wypadku może dojść do porażenia prądem elektrycznym lub wybuchu pożaru.

Nie próbuj samodzielnie naprawiać, rozkładać ani przerabiać urządzenia.

- Ponieważ prąd o wysokim napięciu płynie wewnątrz obudowy, może to doprowadzić do porażenia prądem elektrycznym lub pożaru.
- Użytkownik może zostać narażony na działanie fal elektromagnetycznych.
- Jeżeli konieczna jest naprawa urządzenia, należy skontaktować się z najbliższym serwisem.

OSTRZEŻENIE: Wykonywanie czynności serwisowych i naprawa urządzenia wymagająca zdjęcia pokrywy chroniącej przed promieniowaniem mikrofalowym przez osoby niewykwalifikowane może być bardzo niebezpieczne.

Jeżeli do urządzenia dostała się jakakolwiek obca substancja, np. woda, należy natychmiast odłączyć wtyczkę zasilania i skontaktować się z najbliższym serwisem.

- W przeciwnym wypadku może dojść do porażenia prądem elektrycznym lub wybuchu pożaru.

W przypadku zauważenia dymu kuchenkę należy wyłączyć oraz odłączyć od źródła zasilania; pozostawić drzwiczki kuchenki zamknięte w celu zduszenia płomienia.

PRZESTROGA Ostrzeżenia dotyczące użytkowania

Należy używać wyłącznie naczyń odpowiednich do stosowania w kuchenkach mikrofalowych. NIE UŻYWAĆ żadnych metalowych pojemników, zastawy ze złotymi lub srebrnymi zdobieniami, szpikulców, widelców itd. Należy usunąć druciane zamknięcia z plastikowych lub papierowych toreb.
Powód : Mogą one spowodować wystąpienie łuków elektrycznych oraz iskrzenia, co może doprowadzić do uszkodzenia kuchenki mikrofalowej.

Podgrzewanie żywności w plastikowych lub papierowych pojemnikach powinno odbywać się pod ścisłym nadzorem użytkownika ze względu na ryzyko zapłonu.

Przyrządzenie mniejszych ilości pożywienia wymaga krótszego czasu gotowania czy podgrzewania. W przypadku zastosowania normalnych czasów gotowania mogą one zostać zbyt mocno podgrzane lub nawet przypalone.

Podczas pracy urządzenia mogą być słyszalne „pstryknięcia" (szczególnie podczas rozmrażania).
Powód : Ten dźwięk występuje podczas zmian napięcia prądu i nie stanowi powodu do obaw.

NIGDY nie wolno pozwalać małym dzieciom bawić się kuchenką mikrofalową. Nie wolno również pozostawiać dzieci bez opieki w pobliżu pracującej kuchenki mikrofalowej. Nie powinno się trzymać ani chować bezpośrednio nad kuchenką przedmiotów, które mogą interesować dzieci.

Nie wolno dopuścić, by dzieci bawiły się urządzeniem.

Należy zachować ostrożność, ponieważ po podgrzaniu napoje i jedzenie mogą być bardzo gorące.

- Należy sprawdzić, czy produkty są wystarczająco schłodzone, zwłaszcza w przypadku karmienia dzieci.

Podczas podgrzewania płynów, takich jak woda i inne napoje, należy zachować ostrożność.

- Pamiętaj o mieszaniu w trakcie i po zakończeniu gotowania.
- Należy unikać używania śliskich pojemników z wąską szyjką.
- Pojemnik należy wyjąć co najmniej 30 sekund po zakończeniu podgrzewania.
- W przeciwnym wypadku może dojść do nagłego wylania się jego zawartości i poparzeń.

Bezpośrednio po gotowaniu nie należy brać do rąk jedzenia, ani innych produktów.

- Należy używać rękawic kuchennych, które chronią przed poparzeniami.
- Jeżeli pociągniesz ceramiczne naczynie lub wielozadaniową patelnię, jedzenie może wypaść i spowodować poparzenia.

Jeżeli powierzchnia jest pęknięta, należy wyłączyć zasilanie urządzenia.

- W przeciwnym wypadku może dojść do porażenia prądem elektrycznym.

Nie należy rysować szklanej powierzchni drzwiczek kuchenki ostrymi przedmiotami.

- Może to doprowadzić do uszkodzenia lub pęknięcia szybki.

Nie należy stawać na urządzeniu, ani umieszczać na nim przedmiotów (np. prania, pokrywy piekarnika, zapalonych świec, zapalonych papierosów, naczyń, substancji chemicznych, metalowych przedmiotów itd.).

- Przedmioty takie, jak szmatki mogą zostać przytrzaśnięte drzwiczkami.
- Może to doprowadzić do porażenia prądem elektrycznym, pożaru, problemów z urządzeniem lub obrażeń ciała.

Nie obsługiwać urządzenia wilgotnymi rękami.

- Grozi to porażeniem prądem elektrycznym.

Nie należy rozpylać na powierzchni urządzenia lotnych substancji, np. środków owadobójczych.

- Są one nie tylko szkodliwe dla ludzi, ale też mogą przyczynić się do porażenia prądem elektrycznym, pożaru lub problemów z urządzeniem.

Nie należy wywierać nadmiernego nacisku lub uderzać drzwiczek i wnętrza urządzenia.

- Może to doprowadzić do uszkodzenia urządzenia, a w konsekwencji obrażeń ciała w wyniku upływu prądu.
- Zwisanie z drzwi może spowodować upadek urządzenia i obrażenia ciała.
- Jeżeli drzwiczki są uszkodzone, nie wolno korzystać z urządzenia i należy skontaktować się z najbliższym serwisem.

Nie należy umieszczać urządzenia nad zlewem, a także szklanymi i innymi wrażliwymi przedmiotami.

- Może to doprowadzić do uszkodzenia zlewu lub szklanego przedmiotu.

Z urządzenia należy korzystać jedynie po zamknięciu drzwiczek.

- Jeżeli korzystasz z urządzenia zanieczyszczonego obcymi substancjami, takimi jak resztki jedzenia, może dojść do jego uszkodzenia.

Zdejmując opakowanie z jedzenia, które dopiero zostało wyjęte z urządzenia, należy zachować ostrożność.

- Jeżeli jedzenie jest gorące, podczas zdejmowania opakowania może dojść do poparzenia parą.

Urządzenia nie należy odłączać od sieci, ciągnąc za przewód zasilający. Zawsze należy pewnie chwycić wtyczkę i wyciągnąć ją prosto z gniazdka.

- Uszkodzenie przewodu może doprowadzić do zwarcia, pożaru i/lub porażenia prądem elektrycznym.

Nie należy zbliżać twarzy ani ciała do urządzenia podczas gotowania lub otwierania drzwiczek tuż po jego zakończeniu.

- Należy zadbać o to, aby dzieci nie zbliżały się do urządzenia.
- W przeciwnym wypadku może dojść do poparzenia.

Nie umieszczać jedzenia ani ciężkich przedmiotów nad drzwiczkami podczas otwierania.

- Jedzenie lub przedmiot może spaść i spowodować poparzenie lub uszkodzenie ciała.

Nie należy w sposób nagły ochładzać drzwiczek, środka urządzenia, ani naczyń poprzez szybkie oblanie wodą podczas lub tuż po zakończeniu gotowania.

- Może to doprowadzić do uszkodzenia urządzenia. Para lub pryśnięcie wodą może doprowadzić do poparzenia lub uszkodzenia ciała.

Urządzenie nie zostało zaprojektowane z myślą o współpracy z zewnętrznym urządzeniem wyłączającym lub oddzielnym systemem zdalnego sterowania.

OSTRZEŻENIE Ważne ostrzeżenia dotyczące czyszczenia

Nie należy czyścić urządzenia bezpośrednio spryskując je wodą.
Do czyszczenia nie używać benzyny, rozpuszczalnika, ani alkoholu.

- Grozi to odbarwieniem, zniekształceniem, uszkodzeniem, porażeniem prądem elektrycznym lub pożarem.

Przed czyszczeniem lub konserwacją należy odłączyć urządzenie od gniazdka ściennego i usunąć resztki jedzenia z drzwiczek i piekarnika.

- W przeciwnym wypadku może dojść do porażenia prądem elektrycznym lub wybuchu pożaru.

Do czyszczenia szklanych drzwiczek piekarnika nie wolno używać środków zawierających składniki ścierne lub ostrych szczotek metalowych, ponieważ mogą one zarysować powierzchnię, co może doprowadzić do popękania szyby.

Nie należy używać kuchenki mikrofalowej do suszenia papieru lub odzieży.

Dla własnego bezpieczeństwa nie wolno stosować myjek wysokociśnieniowych ani urządzeń do czyszczenia strumieniem pary.



Ostrzeżenia dotyczące czyszczenia



Kuchenkę należy regularnie czyścić i usuwać z niej wszelkie pozostałości jedzenia.
Nadmierne zabrudzenie kuchenki może spowodować uszkodzenia jej powierzchni i wpłynąć negatywnie na okres eksploatacji urządzenia lub doprowadzić do powstania niebezpiecznych sytuacji.



Należy uważać, aby nie zrobić sobie krzywdy podczas czyszczenia wnętrza i obudowy urządzenia.

- Zagrożenie stanowią ostre krawędzie.

Nie czyścić urządzenia parą.

- Może to doprowadzić do korozji.

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI ZAPOBIEGAJĄCE MOŻLIWEJ EKSPOZYCJI NA NADMIERNE DZIAŁANIE PROMIENIOWANIA MIKROFALOWEGO

Niestosowanie się do poniższych zasad bezpieczeństwa może narazić użytkownika na szkodliwe działanie promieniowania mikrofalowego.

(a) Pod żadnym pozorem nie wolno próbować uruchomić kuchenki z otwartymi drzwiczkami, manipulować przy blokadach bezpieczeństwa (zatrzaskach drzwiczek), ani wkładać przedmiotów do otworów blokad.

(b) Nie należy umieszczać żadnych przedmiotów między drzwiczkami kuchenki a płytą czołową, ani dopuszczać do gromadzenia się jedzenia lub resztek środków czyszczących na powierzchniach uszczelniających. Po użyciu kuchenki drzwiczki i ich powierzchnie uszczelniające należy wytrzeć najpierw wilgotną, a potem suchą miękką szmatką.

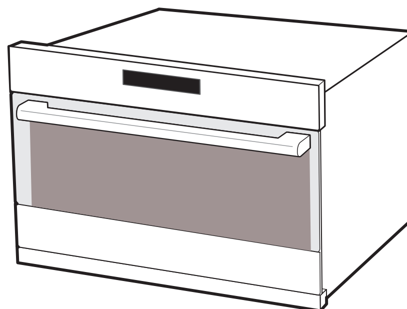
(c) W przypadku uszkodzenia kuchenki nie wolno jej uruchamiać, dopóki nie zostanie naprawiona przez wykwalifikowanego pracownika serwisu, odpowiednio przeszkolonego przez producenta. Należy zwrócić szczególną uwagę na prawidłowe zamykanie się drzwiczek kuchenki oraz uszkodzenie następujących elementów:
(1) Drzwiczki (nie mogą być wygięte)
(2) Zawiasy drzwiczek (nie mogą być ułamane lub poluzowane)
(3) Uszczelnienie drzwiczek i powierzchnie uszczelniające

(d) Regulacja i naprawa kuchenki powinny być wykonywane tylko przez wykwalifikowanych pracowników serwisu, odpowiednio przeszkolonych przez producenta.

Ten produkt jest urządzeniem Grupy 2 Klasy B według ISM. Definicja grupy 2 obejmuje wszystkie urządzenia ISM, w których przypadku energia o częstotliwości radiowej jest wytwarzana rozmyślnie i/lub wykorzystywana w formie promieniowania elektromagnetycznego do obróbki materiału, obróbki typu EDM i spawania łukowego. Jako urządzenie Klasy B, jest ono właściwe do użytku w gospodarstwach domowych i lokali podłączonych bezpośrednio do sieci niskiego napięcia, która dostarcza prąd do budynków wykorzystywanych w celach mieszkaniowych.

spis treści

instalowanie kuchenki mikrofalowej



Informacje ogólne

Dane techniczne

Zasilanie elektryczne:	230 V - AC, 50 Hz
Pobór prądu:	1500 W
Wymiary (szer. x wys. x głęb.):	596 x 460 x 460 mm

To urządzenie jest zgodne z regulacjami UE

Usuwanie opakowania i złomowanie urządzenia
Opakowanie może zostać poddane recyklingowi.
Opakowanie składa się z następujących materiałów:
- karton;
- taśma polietylenowa (PE);
- pianka polistyrenowa nie zawierająca CFC

Materiałów tych należy pozbywać się w sposób odpowiedzialny, zgodnie z obowiązującymi przepisami.

Informacje o miejscach zbiórki i złomowania urządzeń AGD można uzyskać u przedstawicieli lokalnych władz.

Bezpieczeństwo
Urządzenie powinno zostać podłączone przez wykwalifikowanego technika.

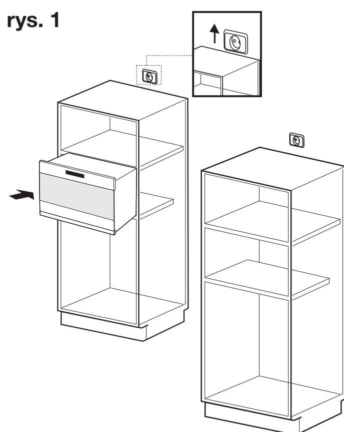
Ten piekarnik kombinacyjny z systemem parowym NIE jest przeznaczony do zastosowań w gastronomii. Służy on wyłącznie do przygotowywania posiłków w warunkach domowych.

Urządzenie jest gorące podczas i bezpośrednio po zakończeniu użytkowania. W obecności dzieci należy zachować ostrożność.

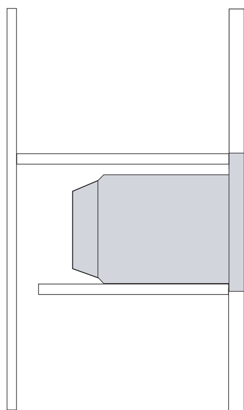
Podłączenie do sieci elektrycznej
Gniazdo elektryczne, do którego podłączane jest urządzenie, powinno odpowiadać wszystkim przepisom.

Jeśli kuchenka ma zostać podłączona na stałe, w linii zasilającej należy zastosować wielobiegunowy rozłącznik o odstępie międzystykowym min. 3 mm.

rys. 1



rys. 2



rys. 3



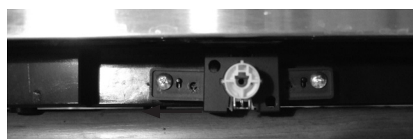
rys. 3.1



rys. 3.2



rys. 3.3

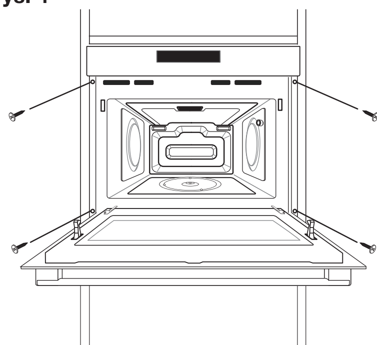


rys. 3.4

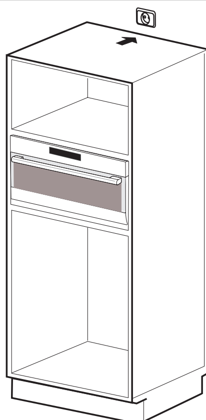


rys. 3.5

rys. 4



rys. 5



rys. 1 Wsunąć częściowo piekarnik kombinacyjny z systemem parowym w otwór szafki. Kabel poprowadzić do źródła zasilania.

rys. 2 Wsunąć całkowicie piekarnik kombinacyjny z systemem parowym w otwór szafki.

rys. 3 Dopasować wysokość piekarnika kombinacyjnego z systemem parowym do innych urządzeń!

Górna powierzchnia piekarnika musi być na tej samej wysokości, co inne urządzenia.

rys. 3.1 Jeśli dolny pas nie jest wyrównany z innymi urządzeniami, można zmienić jego pozycję. Zdjęcie pasa zapewnia dostęp do bloków regulacji z 2 śrubami każdy.

rys. 3.2 W najwyższej pozycji bloków regulacji wszystkie 4 śruby znajdują się w otworach wewnętrznych.

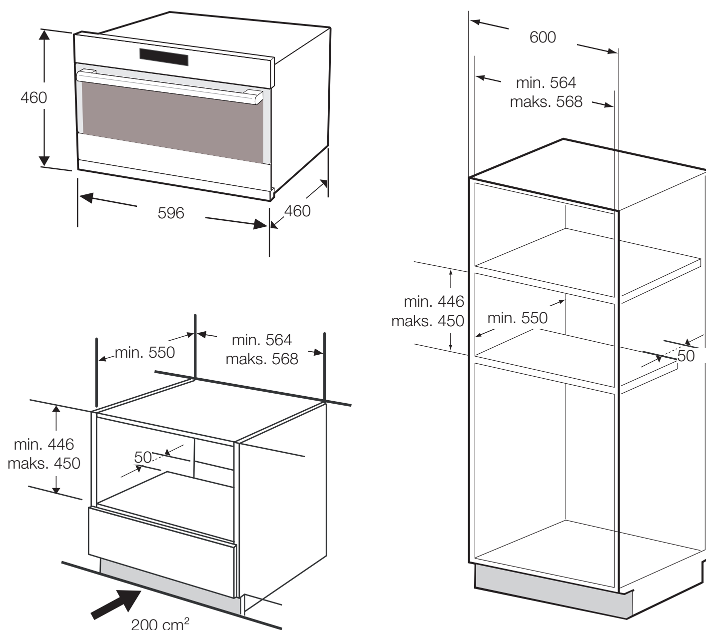
rys. 3.3 Przełóż pierwszą śrubę do zewnętrznego otworu (gniazda).

rys. 3.4 Następnie przełóż drugą śrubę do zewnętrznego otworu (gniazda), a następnie naciśnij blok regulacji w dół.

rys. 3.5 Po ustawieniu właściwej wysokości bloków regulacji po lewej i prawej stronie można ponownie założyć dolny pas.

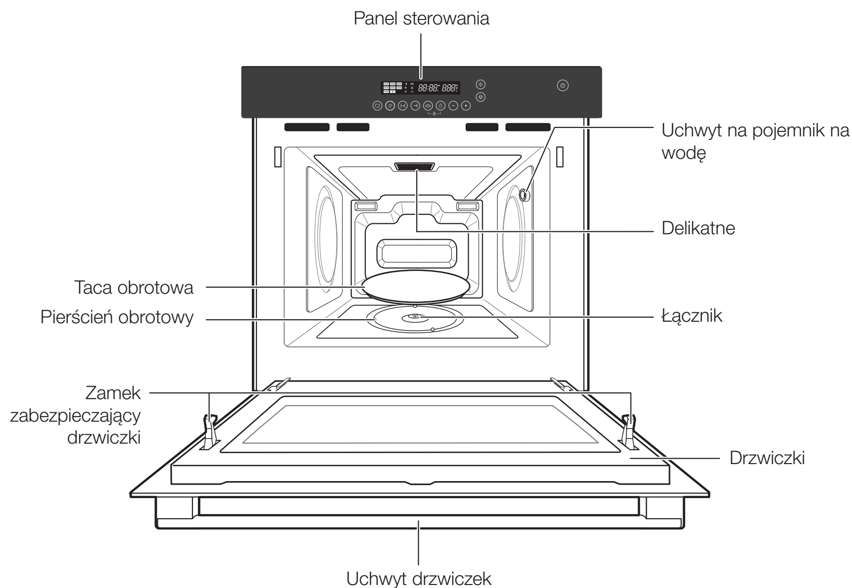
rys. 4 Przytwierdzić piekarnik kombinacyjny z systemem parowym za pomocą 4 dostarczonych wkrętów (4 x 16 mm).

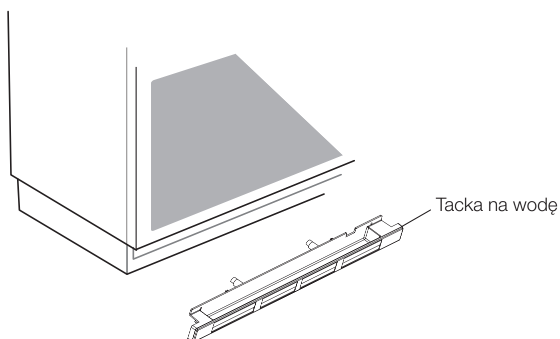
rys. 5 Podłączyć do prądu. Sprawdzić, czy urządzenie działa prawidłowo.



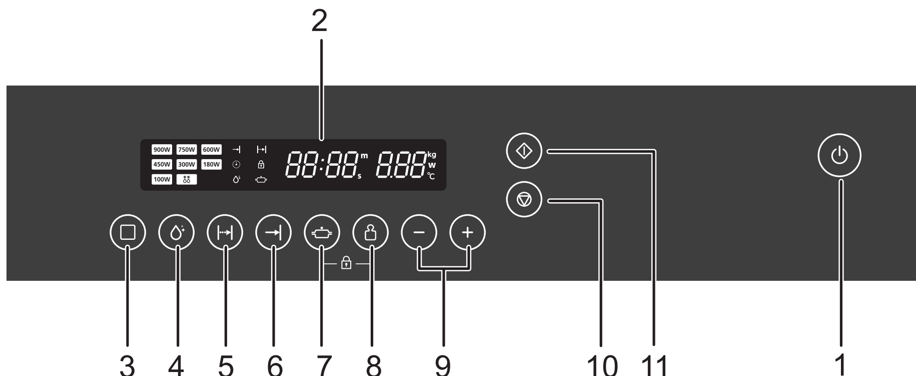
funkcje kuchenki

FUNKCJE KUCHENKI MIKROFALOWEJ





PANEL STEROWANIA



1. PRZYCISK OSZCZĘDZANIA ENERGII
2. WYŚWIETLACZ
3. PRZYCISK WYBORU FUNKCJI GOTOWANIA
4. TRYB CZYSZCZENIA PAROWEGO
5. PRZYCISK CZASU PRZYGOTOWANIA
6. PRZYCISK CZASU ROZPOCZĘCIA
7. PRZYCISK MENU AUTOMATYCZNEGO GOTOWANIA
8. PRZYCISK WAGI
9. PRZYCISKI STERUJĄCE
10. PRZYCISK ZATRZYMANIA/ANULOWANIA
11. PRZYCISK START



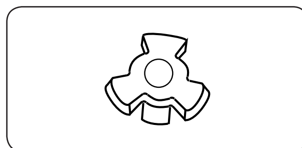
Przycisk oszczędzania energii

- Po naciśnięciu przycisku oszczędzania energii światła wszystkich przycisków (poza przyciskiem oszczędzania energii) zgasną.
- Aby włączyć ponownie wszystkie przyciski, naciśnij jeszcze raz przycisk oszczędzania energii.
- Jeśli w ciągu 5 minut nie zostanie naciśnięty żaden przycisk, kuchenka przełączy się w tryb oszczędzania energii.

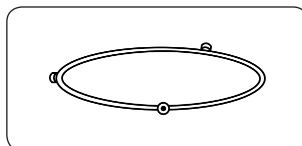
AKCESORIA

Kuchenka mikrofalowa wyposażony jest w następujące akcesoria:

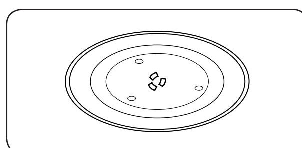
1. Łącznik, który należy umieścić prawidłowo na wale silnika w podstawie kuchenki.
   (Łącznik powoduje obracanie się tacy.)



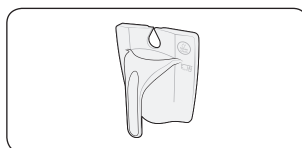
2. Pierścień obrotowy, który umieszcza się na środku kuchenki.
   (Pierścień obrotowy podtrzymuje tacę.)



3. Taca obrotowa, umieszczana na pierścieniu obrotowym i mocowana w środkowej części do łącznika.
   (Taca obrotowa stanowi podstawową powierzchnię do gotowania i może być łatwo wyjmowana w celu wyczyszczenia.)



4. Pojemnik na czystą wodę, umieszczany po prawej stronie kuchenki.
   (Pojemnik na wodę umożliwia korzystanie z funkcji czyszczenia parowego kuchenki; patrz str. 39-40.)



Nie wolno używać kuchenki mikrofalowej bez pierścienia obrotowego i tacy.

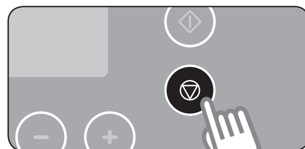
wprowadzenie

USTAWIANIE ZEGARA

Przed skorzystaniem z urządzenia po raz pierwszy od podłączenia należy ustawić poprawny czas zegara. Gdy zostanie włączone zasilanie, na ekranie wyświetli się automatycznie „:0", „88:88" lub „12:00". Ustaw aktualny czas.

Ustawianie zegara (np. 15:15)

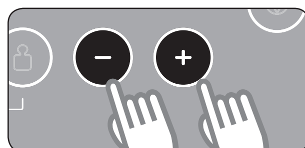
1. Przełącz przycisk **STOP/ANULUJ** do pozycji „WYŁ.".



2. Naciśnij przycisk **CZAS PRACY**. Wartość „12" zacznie migać.



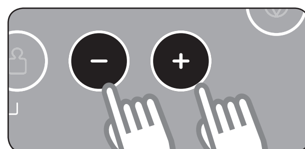
3. Naciśnij przyciski **STERUJĄCE**.



4. Naciśnij ponownie przycisk **CZAS GOTOWANIA**. Liczba „00" zacznie mrugać.



5. Naciśnij przyciski **STERUJĄCE**, aby ustawić godzinę.



6. Naciśnij ponownie przycisk **CZAS GOTOWANIA**. Zegar zostanie ustawiony w ciągu 5 sekund.

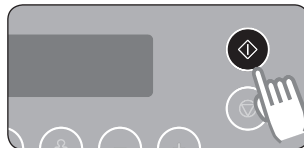


korzystanie z kuchenki

SKRÓCONA INSTRUKCJA OBSŁUGI

Jeśli chcesz szybko ugotować lub podgrzać jedzenie, wystarczy że włożysz je do kuchenki i naciśniesz jeden przycisk. Nie musisz wybierać poziomu mocy ani ustawiać czasu pracy.

1. Naciśnij raz przycisk **START**. Kuchenka mikrofalowa uruchomi się na 30 sekund przy najwyższej mocy (900 W).

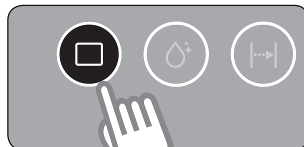


2. Dwukrotne naciśnięcie przycisku **START** spowoduje uruchomienie kuchenki na 60 sekund. Trzykrotne naciśnięcie przycisku **START** spowoduje uruchomienie kuchenki na 90 sekund itd.

USTAWIENIA DOMYŚLNE

Gdy mruga domyślny czas pracy (po wybraniu poziomu mocy przy użyciu przycisku **WYBÓR FUNKCJI GOTOWANIA**) można zmienić godzinę, naciskając przyciski **STERUJĄCE**.

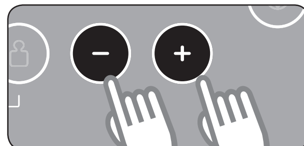
1. Naciśnij przycisk **WYBÓR FUNKCJI GOTOWANIA** i wybierz poziom mocy.



2. Domyślny licznik czasu zacznie mrugać.



3. Kiedy domyślne ustawienie czasu mruga: Naciśnij przyciski **STERUJĄCE**, aby ustawić godzinę.

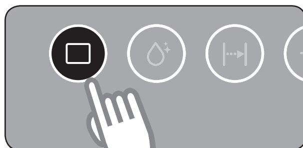


Jeśli ustawienie przestało migać, można zmienić ustawienia, wykonując czynności opisane w późniejszej części niniejszej instrukcji.

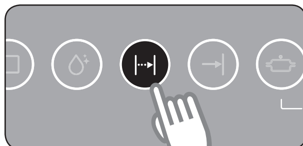
Funkcja Więcej / mniej: Czas pracy można zmienić w trakcie pracy przy użyciu przycisku **CZAS PRACY** (czas zacznie mrugać) i przycisków **STERUJĄCYCH**.

USTAWIANIE CZASU PRACY

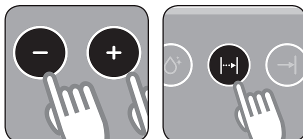
1. Naciśnij przycisk **WYBÓR FUNKCJI GOTOWANIA** i wybierz poziom mocy. Aby uzyskać informację o poziomach zasilania, patrz str. 24.



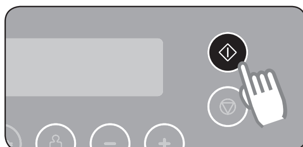
2. Naciśnij przycisk **CZAS PRACY**.



3. Naciśnij przyciski **STERUJĄCE**, aby ustawić wybrany **CZAS PRACY**.
- Naciśnij przycisk **CZAS PRACY**, aby zakończyć ustawianie czasu pracy.
- Jeśli po 5 sekundach nie zostanie naciśnięty przycisk **CZAS PRACY**, ustawianie czasu pracy zostanie automatycznie zakończone.



4. Naciśnij przycisk **START**. Kuchenka zostanie uruchomiona.



5. Gdy upłynie ustawiony czas, zostanie czterokrotnie wyemitowany sygnał dźwiękowy, a na wyświetlaczu czterokrotnie zamruga komunikat „END (KONIEC)". Następnie kuchenka samodzielnie się wyłączy.





- Podczas podgrzewania napojów (np. wody) w kuchence mikrofalowej może dojść do opóźnionego gwałtownego wrzenia Oznacza to, że płyn zaczyna wrzeć bez żadnego widocznego ruchu. Po wyjęciu płynu z kuchenki zaczyna on gwałtownie wrzeć i wylewać się z pojemnika. Grozi to obrażeniami ciała. Aby usunąć zagrożenie opóźnionym wrzeniem, przed rozpoczęciem gotowania należy włożyć do płynu plastikową lub szklaną łyżeczkę.
- Należy uważać na jedzenie dla dzieci i słoiki:
- Przybory wyjęte z kuchenki mogą być gorące!

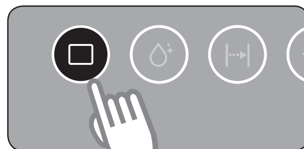


- Przed podaniem zawartość butelek i słoiczków z jedzeniem dla dzieci po podgrzaniu należy wymieszać.
- Przed podaniem jedzenia należy dokładnie sprawdzić jego temperaturę. Pozwoli to uniknąć poparzeń.

USTAWIANIE OPÓŹNIONEGO ROZPOCZĘCIA PRACY

Przykład: jest godzina 12:00, czas pracy to 5 minut i chcesz rozpocząć przygotowywanie o 16:00.

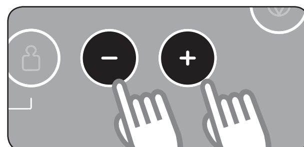
1. Naciśnij przycisk **WYBÓR FUNKCJI GOTOWANIA** i wybierz poziom mocy.



2. Naciśnij przycisk **CZAS PRACY**, aby ustawić żądany czas przygotowywania.
   Ustawienie czasu mruga.



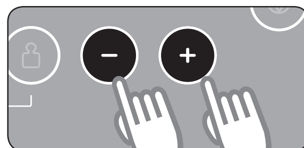
3. Naciśnij przyciski **STERUJĄCE** i ustaw żądany czas przygotowywania (5:00).



4. Naciśnij przycisk **CZAS ROZPOCZĘCIA**.
   Wyświetlona zostanie bieżąca godzina.



5. Naciśnij przyciski **STERUJĄCE** i ustaw wybrany czas rozpoczęcia pracy (16:00).
   Zostanie wyświetlony czas rozpoczęcia.



6. Naciśnij przycisk **CZAS PRACY**. Kuchenka automatycznie rozpocznie pracę za cztery godziny.

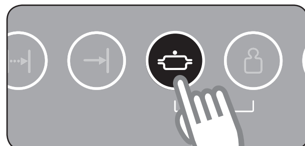


UŻYWANIE TRYBU MENU AUTOMATYCZNEGO

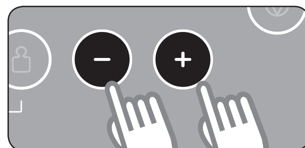
Tryb menu automatycznego pozwala wybrać jedno z dziesięciu wprowadzonych wcześniej ustawień przyspieszonych, aby wygodnie ugotować, grillować lub upiec ulubione potrawy. Czas pracy i poziom mocy są ustawiane automatycznie. Wystarczy wybrać jedno z dziesięciu ustawień, ustawić wagę i rozpocząć gotowanie.

Ustawianie trybu menu automatycznego

1. Naciśnij przycisk **AUTOMATYCZNE GOTOWANIE**.



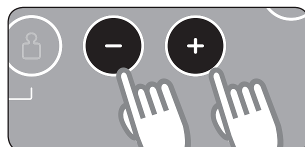
2. Naciśnij przyciski **STERUJĄCE**, aby wybrać odpowiednie ustawienie menu automatycznego. Opis 10 ustawień menu automatycznego znajduje się na stronach 19-20.



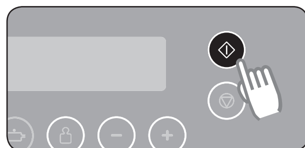
3. Jeśli chcesz zmienić wagę, naciśnij przycisk **WAGA**.



4. Naciśnij przyciski **STERUJĄCE**, aby ustawić wybraną wagę.



5. Naciśnij przycisk **START**.





Ważne

- Niektóre menu automatyczne działają w sposób ciągły. Włączenie innych jest uzależnione od jedzenia. Kuchenka zacznie wydawać sygnał dźwiękowy.
- W trakcie pracy nie można zmienić temperatury i czasu przygotowywania potrawy.

Przewodnik po ustawieniach menu automatycznego

W poniższej tabeli przedstawiono dziesięć programów automatycznego podgrzewania i gotowania.
Programy r-1 do r-6 służą do podgrzewania. Programy c-1 do c-4 służą do gotowania.
Zawiera ona ilości, czasy oczekiwania po gotowaniu oraz odpowiednie zalecenia. Programy te wykorzystują wyłącznie energię mikrofal. Czasy gotowania i poziomy mocy zostały wstępnie zaprogramowane dla wygody użytkownika. Wyjmując, używaj rękawic ochronnych!

Kod	Potrawa	Wielkość porcji (kg)	Czas oczekiwania (min)	Zalecenia
Automatyczne podgrzewanie				
r-1	Napoje Kawa, mleko, herbata, woda (temperatura pokojowa)	0,25 (1 kubek) 0,5 (2 kubki)	1-2	Przelej napój do kubków ceramicznych i podgrzewaj bez przykrycia. Jeden kubek postaw na środku, dwa kubki postaw naprzeciwko siebie na tacy obrotowej. Pozostaw je w wnętrzu kuchenki mikrofalowej. Wymieszaj przed rozpoczęciem i po upłynięciu czasu oczekiwania. Zachowaj ostrożność przy wyjmowaniu naczynia z napojem (patrz instrukcje bezpieczeństwa dotyczące gotowania płynów).
r-2	Danie na talerzu (schłodzone)	0,3-0,35 0,4-0,45	3	Ułóż danie na talerzu ceramicznym i owiń folią do kuchenek mikrofalowych. Umieść talerz na środku tacy obrotowej. Ten program jest odpowiedni do przygotowywania posiłków zawierających 3 składniki (np. mięso z sosem, warzywa i dodatki — ziemniaki, ryż lub makaron).
r-3	Zupy/sosy (schłodzone)	0,2-0,25 0,4-0,45	2-3	Wyłóż potrawę na głęboki talerz ceramiczny lub do ceramicznej miski i przykryj plastikową pokrywką na czas podgrzewania. Umieść zupę na środku tacy obrotowej. Dokładnie wymieszaj przed rozpoczęciem i po upłynięciu czasu oczekiwania.
r-4	Potrawy duszone (schłodzone)	0,2-0,25 0,4-0,45	2-3	Wyłóż potrawę na głęboki talerz ceramiczny lub do ceramicznej miski i przykryj plastikową pokrywką na czas podgrzewania. Umieść zupę na środku tacy obrotowej. Dokładnie wymieszaj przed rozpoczęciem i po upłynięciu czasu oczekiwania.

Kod	Potrawa	Wielkość porcji (kg)	Czas oczekiwania (min)	Zalecenia
r-5	Gotowe dania mrożone (-18 °C)	0,3-0,35 0,4-0,45	3-4	Przebij folię gotowego dania mrożonego. Umieść jedzenie na środku tacy obrotowej. Ten program jest odpowiedni do przygotowywania posiłków zawierających 3 składniki (np. mięso z sosem, warzywa i dodatki — ziemniaki, ryż lub makaron).
r-6	Popcorn	0,1-0,15	-	Należy korzystać ze specjalnych produktów przeznaczonych do przygotowywania w kuchence mikrofalowej. Postępuj według instrukcji producenta popcornu i połóż torbę na środku tacy obrotowej. Podczas przygotowywania kukurydza będzie strzelać, a torebka zwiększy swą objętość. Należy zachować ostrożność podczas otwierania gorącej torebki.
Gotowanie automatyczne				
c-1	Świeże warzywa	0,3-0,35 0,5-0,55	1-2	Po umyciu, oczyszczeniu i pocięciu na kawałki o podobnej wielkości zważ warzywa. Umieść je w szklanej misie z przykrywką. Dodaj 45 ml (3 łyżki stołowe) wody. Umieść miskę na środku tacy obrotowej. Gotuj pod przykryciem. Po ugotowaniu zamieszaj.
c-2	Obrane ziemniaki	0,5-0,55 0,7-0,75	2-3	Po umyciu, oczyszczeniu i pocięciu na kawałki o podobnej wielkości zważ ziemniaki. Umieść je w szklanej misie z przykrywką. Dodaj 45-60 ml (3-4 łyżki stołowe) wody. Umieść miskę na środku tacy obrotowej. Gotuj pod przykryciem.
c-3	Ryż biały	0,25 0,35	5-10	Użyj białego ryżu parboiled i dodaj podwójną ilość zimnej wody. Na przykład: podczas gotowania 0,25 ryżu dodaj pół litra zimnej wody. Użyj szklanej miski żaroodpornej z przykrywką. Umieść miskę na środku tacy obrotowej. Gotuj pod przykryciem.
c-4	Mrożone warzywa (-18 °C)	0,3-0,35 0,4-0,45	2-3	Umieść mrożone warzywa, takie jak brokuły, kawałki marchewki, kalafior lub groszek do szklanej misie z przykrywką. Dodaj 1-2 łyżki stołowe wody. Umieść miskę na środku tacy obrotowej. Gotuj pod przykryciem. Po ugotowaniu zamieszaj.



Ważne: Większość ustawień trybu menu automatycznego podgrzewa jedzenie przy użyciu mikrofal. Dlatego też wskazania dotyczące przyborów kuchennych i inne środki ostrożności związane z korzystaniem z kuchenki mikrofalowej muszą być ściśle przestrzegane podczas korzystania z tego trybu.

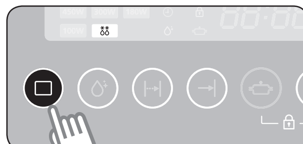
UŻYWANIE TRYBU SZYBKIEGO ROZMRAŻANIA

Ustawianie trybu szybkiego rozmrażania

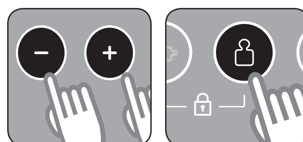
Do wyboru jest pięć fabrycznych ustawień do rozmrażania. Czas rozmrażania i poziom mocy są ustawiane automatycznie. Wystarczy wybrać jedno z ustawień i określić wagę, aby rozpocząć rozmrażanie.

Otwórz drzwiczki. Umieścić zamrożone pożywienie na środku płyty szklanej. Zamknij drzwiczki.

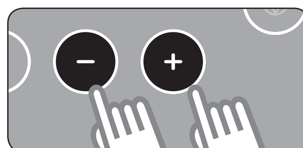
1. Naciśnij przycisk **WYBÓR FUNKCJI GOTOWANIA**, wybierz pozycję **SZYBKIE ROZMRAŻANIE** ⁂.



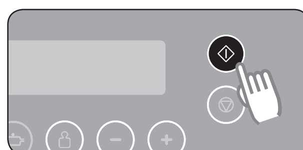
2. Naciśnij przyciski **STERUJĄCE**, aby wybrać rozmrażane jedzenie. Naciśnij przycisk **WAGI**, aby wybrać rozmrażane jedzenie. (Opis 5 ustawień menu automatycznego znajduje się na stronie 22).



3. Wybierz wagę produktu za pomocą przycisków **STERUJĄCYCH**.



4. Naciśnij przycisk **START** aby rozpocząć gotowanie.



Zakończenie gotowania zostanie zasygnalizowane sygnałem dźwiękowym oraz miganiem symbolu „End” (Koniec) na wyświetlaczu (4 razy). Następnie kuchenka będzie emitowała sygnał dźwiękowy co minutę przez trzy minuty.

 **Wynik**

- Rozpocznie się rozmrażanie.
- W połowie procesu rozmrażania kuchenka emituje sygnał dźwiękowy, przypominając o konieczności obrócenia jedzenia.

 **Ważne**

- Należy używać tylko pojemników, które można stosować w kuchenkach mikrofalowych.
- Istnieje również możliwość ręcznego ustawienia procesu rozmrażania. W tym celu należy wybrać funkcję gotowanie / podgrzewanie z poziomem mocy 180 W. Szczegółowe informacje na ten temat można znaleźć w rozdziale „Gotowanie / Podgrzewanie” (s. 32-34).

Przewodnik po ustawieniach automatycznego rozmrażania

W poniższej tabeli przedstawiono 5 programów automatycznego rozmrażania, ilości, czasy oczekiwania i odpowiednie zalecenia. Przed rozpoczęciem rozmrażania należy wyjąć produkt z opakowania.
Zamrożone mięso, drób lub rybę należy umieścić na płaskim talerzu szklanym lub na obrotowej płycie ceramicznej.

Kod	Potrawa	Wielkość porcji (kg)	Czas oczekiwania (min)	Zalecenia
Rozmrażania				
d-1	Mięso	0,2-2,0	20-120	Zawsze należy osłonić brzegi folią aluminiową. Po usłyszeniu sygnału obróć mięso na drugą stronę. Ten program jest odpowiedni do rozmrażania wołowiny, baraniny, wieprzowiny, steków, mięsa krojonego i mielonego.
d-2	Drób	0,2-2,0	20-120	Zawsze należy osłonić brzegi folią aluminiową. Po usłyszeniu sygnału obróć mięso na drugą stronę. Ten program jest odpowiedni do rozmrażania wołowiny, baraniny, wieprzowiny, steków, mięsa krojonego i mielonego.
d-3	Ryby	0,2-2,0	20-110	Zawsze należy osłonić końce udek i skrzydełek folią aluminiową. Po usłyszeniu sygnału obróć drób na drugą stronę. Ten program jest odpowiedni do rozmrażania całych kurczaków, a także kawałków kurczaka.
d-4	Chleb/ ciasto	0,1-1,0	10-60	Umieść chleb poziomo, równolegle do drzwiczek na papierze kuchennym położonym na tacy obrotowej. Po usłyszeniu sygnału obróć kurczaka na drugą stronę. Połóż ciasto na talerzu ceramicznym i - jeśli to możliwe - po usłyszeniu sygnału obróć na drugą stronę. (Kuchenka działa przez cały czas i wyłącza się po otwarciu drzwiczek.) Ten program jest odpowiedni do rozmrażania wszystkich rodzajów chleba krojonego lub całego, a także bułek i bagietek. Ułóż bułki obok siebie. Ten program jest odpowiedni do rozmrażania wszystkich rodzajów ciast drożdżowych, francuskich, biszkoptów i serników. Nie jest odpowiedni do ciasta kruchego, ciast z kremem lub z owocami, a także ciast z dekoracją czekoladową.
d-5	Owoce	0,1-0,8	5-30	Rozłóż owoce równo na płycie ceramicznej. Ten program jest odpowiedni do rozmrażania wszystkich rodzajów owoców.



Ważne: Tryb menu automatycznego wykorzystuje energię mikrofalową do ogrzewania jedzenia. Dlatego też wskazania dotyczące przyborów kuchennych i inne środki ostrożności związane z korzystaniem z kuchenki mikrofalowej muszą być ściśle przestrzegane podczas korzystania z tego trybu.

JAK DZIAŁA KUCHENKA MIKROFALOWA

Kuchenka mikrofalowa to urządzenie do gotowania, które podgrzewa jedzenie przy użyciu mikrofal. Mikrofale są falami elektromagnetycznymi, takimi jak fale radiowe czy telewizyjne. Radio zamienia te fale na dźwięk, a kuchenka - na energię pozwalającą na podgrzanie jedzenia. Energia jest emitowana, ponieważ mikrofale powodują szybkie poruszanie się cząsteczek wody i tłuszczu, które zawsze znajdują się w jedzeniu. Cząsteczki przesuwają się szybko koło siebie, co prowadzi do tarcia. Tarcie powoduje wyzwalanie energii (tak jak przy szybkim pocieraniu rąk). Przy użyciu kuchenki mikrofalowej można gotować jedzenie oraz je rozmrażać.

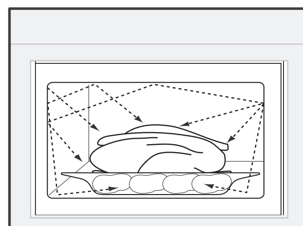
Przybory kuchenne używane do gotowania w kuchence mikrofalowej:
W celu uzyskania maksymalnej skuteczności kuchenki mikrofalowej przybory i naczynia kuchenne muszą umożliwiać swobodne przenikanie mikrofal. Mikrofale są odbijane przez metale, takie jak stal nierdzewna, aluminium i miedź, ale mogą przenikać przez ceramikę, szkło, porcelanę i plastik, a także przez papier i drewno. Zatem nigdy nie można używać do gotowania metalowych pojemników.

Jedzenie, które można gotować w kuchence mikrofalowej:
Do gotowania w kuchence mikrofalowej nadaje się wiele rodzajów żywności, w tym świeże i mrożone warzywa, owoce, makaron, ryż, zboża, fasola, ryby i mięso. W kuchence mikrofalowej można również przygotować sosy, kremy, zupy, konserwy i konfitury.

Przykrywanie w czasie gotowania
Bardzo ważne jest przykrywanie jedzenia w czasie gotowania, ponieważ unosząca się para ułatwia gotowanie. Jedzenie można przykrywać na różne sposoby: np. za pomocą ceramicznego talerza, plastikowej pokrywki lub folii kuchennej do kuchenek mikrofalowych.

Czas oczekiwania po ugotowaniu
Ponieważ wnętrze pożywienia jest gotowane/podgrzewane dzięki zjawisku rozproszenia temperatury, proces jest kontynuowany nawet po wyjęciu pożywienia z kuchenki mikrofalowej. Należy zatem przestrzegać czasów przygotowania określonych w przepisach oraz w niniejszej instrukcji, aby zapewnić ugotowanie jedzenia do samego środka.

Zasada gotowania



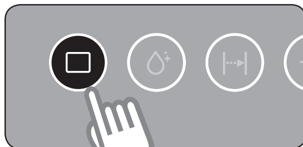
1. Mikrofale generowane przez magnetron rozprzestrzeniają się równomiernie, dzięki zastosowaniu systemu dystrybucji obrotowej. Dzięki temu pożywienie jest przygotowywane równomiernie.
2. Mikrofale są pochłaniane przez pożywienie do głębokości około 2,5 cm. Proces jest kontynuowany, gdyż temperatura rozprasza się wewnątrz pożywienia.
3. Czas przygotowania zależy od użytego pojemnika i właściwości pożywienia:
   - ilości i gęstości,
   - zawartości wody,
   - temperatury początkowej (zamrożone czy niezamrożone).

UŻYWANIE TRYBU MIKROFALI

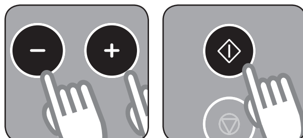
Mikrofale to fale elektromagnetyczne o wysokiej częstotliwości. Podczas gotowania przy użyciu mikrofali, energia mikrofal przenika przez jedzenie i jest pochłaniana przez znajdującą się w nim wodę, tłuszcz i cukier. Mikrofale powodują szybkie poruszanie się cząsteczek jedzenia. Szybki ruch cząsteczek powoduje tarcie, a uzyskane w jego wyniku ciepło umożliwia ugotowanie jedzenia.

Ustawianie trybu pracy kuchenki

1. Naciśnij przycisk **WYBÓR FUNKCJI GOTOWANIA** i wybierz poziom mocy. Czas i poziom mocy zostaną podane na wyświetlaczu.



2. Naciśnij przyciski **STERUJĄCE**, aby ustawić czas pracy. Naciśnij przycisk **START** aby rozpocząć gotowanie.



W przypadku potrzeby podgrzania pożywienia w krótkim czasie, stosując maksymalną moc (900 W), można również nacisnąć przycisk **START** jeden raz na każde 30 sekund pracy kuchenki. Kuchenka zostanie natychmiast uruchomiona.

Przewodnik po poziomach mocy kuchenki mikrofalowej

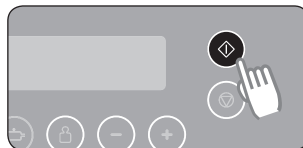
POZIOM MOCY	WARTOŚĆ PROCENTOWA (%)	MOC WYJŚCIOWA (W)	KOMENTARZ:
WYSOKI	100	900	Do podgrzewania płynów.
NIŻSZY WYSOKI	83	750	Do podgrzewania i gotowania jedzenia.
PODWYŻSZONY	67	600	Do podgrzewania i gotowania jedzenia.
ŚREDNI	50	450	Do gotowania posiłków i podgrzewania delikatnych dań.
OBNIŻONY	33	300	
ROZMRAŻANIE	20	180	Do rozmrażania i dłuższego gotowania.
NISKI	11	100	Do rozmrażania delikatnej żywności.

Dostosowywanie czasu pracy

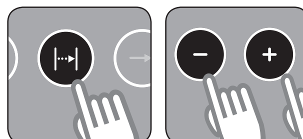
Podobnie jak w przypadku gotowania tradycyjnego, należy odpowiednio dostosować czas gotowania w zależności od rodzaju jedzenia i gustu. W tym celu można:

- Można również w dowolnej chwili sprawdzić postęp przygotowania potrawy, otwierając drzwiczki, oraz
- wydłużyć lub skrócić pozostały czas gotowania.

1. Aby wydłużyć czas pracy kuchenki, naciśnij przycisk **START**. Każde naciśnięcie wydłuża czas o kolejne 30 sekund. (**Na przykład:** Aby wydłużyć czas o trzy minuty, naciśnij przycisk **START** sześć razy).



2. Aby zwiększyć lub zmniejszyć czas gotowania, naciśnij przycisk **CZAS GOTOWANIA** i przycisk **STEROWANIE**.



Przewodnik po przyborach kuchennych dla kuchenek mikrofalowych

Przybory kuchenne wykorzystywane w trybie mikrofal muszą pozwalać mikrofalom na przepływ i przenikanie pożywienia. Metale takie, jak stal nierdzewna, aluminium, czy miedź odbijają mikrofale. Dlatego też nie należy stosować przyborów wykonanych z metalicznych materiałów. Przybory z oznaczeniem kuchenki mikrofalowej są zawsze bezpieczne w użytku. Dodatkowe informacje znajdują się w poniższym przewodniku. W trybie mikrofali płyta ceramiczna musi się zawsze znajdować na półce 1.

Przybory kuchenne	Możliwość użycia w kuchence mikrofalowej	Komentarz
Folia aluminiowa	✓✗	Może być używana w niewielkich ilościach w celu zabezpieczenia jedzenia przed przypaleniem. Jeśli folia znajduje się zbyt blisko ścianki kuchenki lub jest jej zbyt dużo, może wystąpić zjawisko łuku elektrycznego lub iskrzenia.
Wyroby porcelanowe i gliniane	✓	Porcelana, ceramika, emaliowane wyroby gliniane i porcelana miękka (kostna) mogą być używane pod warunkiem, że nie mają metalowych elementów ozdobnych.
Plastikowe lub tekturowe naczynia jednorazowe	✓	Niektóre produkty mrożone są pakowane przy użyciu takich materiałów.
Skrót - opakowania żywności		
• Kubki i pojemniki z polistyrenu	✓	Mogą być używane do podgrzewania jedzenia. Przegrzanie może spowodować stopienie się materiałów wykonanych z polistyrenu.
• Papierowe torby lub gazety	✗	Mogą ulec zapłonowi.
• Papier makulaturowy i metalowe elementy ozdobne	✗	Mogą powodować iskrzenie.
Wyroby szklane		
• Naczynia żaroodporne	✓	Mogą być używane, jeśli nie mają metalowych elementów.
• Delikatne wyroby szklane	✓	Mogą być używane do podgrzewania jedzenia lub płynów. Delikatne szkło może pękać w wyniku gwałtownego podgrzania.

Przybory kuchenne	**Możliwość użycia w kuchence mikrofalowej**	**Komentarz**
• Słoiki	✓	Należy zdjąć wieczka. Odpowiednie tylko do podgrzewania.
Wyroby metalowe		
• Naczynia	×	Mogą spowodować iskrzenie lub pożar.
• Zamknięcia toreb do zamrażania	×	
Wyroby papierowe		
• Talerze, kubki, serwetki i papier kuchenny	✓	Odpowiednie do krótkiego gotowania lub podgrzewania. Pochłaniają również nadmiar wilgoci.
• Papier makulaturowy	×	Mogą powodować iskrzenie.
Wyroby plastikowe		
• Pojemniki	✓	Zwłaszcza, jeśli są wykonane z plastiku odpornego na wysokie temperatury. Inne rodzaje plastiku mogą w wysokich temperaturach ulegać odkształceniom lub odbarwieniu. Nie używać naczyń z melaminy.
• Folia kuchenna	✓	Mogą być używane do zatrzymywania wilgoci. Nie powinny dotykać jedzenia. Podczas zdejmowania folii należy zachować ostrożność, ponieważ z potrawy będzie wydobywała się gorąca para.
• Torby do zamrażania	✓×	Tylko wówczas, gdy są odpowiednie do gotowania lub użycia w kuchence. Nie powinny być szczelnie zamknięte. W razie potrzeby należy je przedziurawić widelcem.
Papier woskowany lub tłuszczoodporny	✓	Może być używany do zatrzymywania wilgoci i zapobiegania rozpryskiwaniu się tłuszczu.



Iskrzenie to termin oznaczający pojawianie się w kuchence iskier.

✓ - Zalecane
✓×: Używać ostrożnie
× - Niebezpieczne

Przewodnik po gotowaniu w kuchence mikrofalowej

Mikrofale

Energia mikrofal przenika przez jedzenie i jest pochłaniana przez znajdującą się w nim wodę, tłuszcz i cukier.
Mikrofale powodują szybkie poruszanie się cząsteczek jedzenia. Szybki ruch cząsteczek powoduje tarcie, a uzyskane w jego wyniku ciepło umożliwia ugotowanie jedzenia.

Tryb

Przybory kuchenne używane do gotowania w kuchence mikrofalowej:
W celu uzyskania maksymalnej skuteczności kuchenki mikrofalowej przybory i naczynia kuchenne muszą umożliwiać swobodne przenikanie mikrofal. Mikrofale są odbijane przez metale, takie jak stal nierdzewna, aluminium i miedź, ale mogą przenikać przez ceramikę, szkło, porcelanę i plastik, a także przez papier i drewno. Zatem nigdy nie można używać do gotowania metalowych pojemników. Podczas korzystania z trybu mikrofal należy zawsze wkładać tacę obrotową. Postawić naczynia i jedzenie na tacy obrotowej.

Jedzenie, które można gotować w kuchence mikrofalowej:
Do gotowania w kuchence mikrofalowej nadaje się wiele rodzajów żywności, w tym świeże i mrożone warzywa, owoce, makaron, ryż, zboża, fasola, ryby i mięso. W kuchence mikrofalowej można również przygotować sosy, kremy, zupy, konserwy i konfitury. Ogólnie rzecz biorąc, w kuchence mikrofalowej można przygotować takie same dania, jak przy użyciu zwykłej kuchenki. Można na przykład roztopić masło lub czekoladę - dodatkowe informacje można znaleźć w rozdziale zawierającym wskazówki i techniki przygotowania potraw.

Przykrywanie w czasie gotowania
Bardzo ważne jest przykrywanie jedzenia w czasie gotowania, ponieważ unosząca się para ułatwia gotowanie. Jedzenie można przykrywać na różne sposoby: np. za pomocą ceramicznego talerza, plastikowej pokrywki lub folii kuchennej do kuchenek mikrofalowych.

Czas oczekiwania po ugotowaniu
Ważne jest, aby po zakończeniu gotowania odczekać kilka chwil w celu wyrównania się temperatury potrawy.

Zasady przygotowywania mrożonych warzyw

Użyj odpowiedniego szklanego naczynia żaroodpornego z pokrywką i połóż je na tacy obrotowej.
Gotuj warzywa pod przykryciem co najmniej przez czas określony w tabeli poniżej. Aby uzyskać odpowiednią miękkość warzyw, czas gotowania można nieco wydłużyć.
Warzywa należy zamieszać dwukrotnie podczas gotowania oraz jeszcze raz po jego zakończeniu. Po zakończeniu gotowania dodaj sól, zioła lub masło.
Po ugotowaniu warzywa powinny pozostać przykryte w podanym czasie oczekiwania.

Potrawa	Porcja (g)	Moc (W)	Czas (min)	Czas oczekiwania (min)	Instrukcje
Szpinak	150	600	5-7	2-3	Dodaj 15 ml (1 łyżkę stołową) zimnej wody.
Brokuły	300	600	8-10	2-3	Dodaj 30 ml (2 łyżkę stołową) zimnej wody.
Groszek	300	600	7-9	2-3	Dodaj 15 ml (1 łyżkę stołową) zimnej wody.
Zielona fasolka	300	600	7½-9½	2-3	Dodaj 30 ml (2 łyżkę stołową) zimnej wody.
Mieszanka warzyw (marchewka/ groszek/kukurydza)	300	600	7-9	2-3	Dodaj 15 ml (1 łyżkę stołową) zimnej wody.
Mieszanka warzyw (dania chińskie)	300	600	7½-9½	2-3	Dodaj 15 ml (1 łyżkę stołową) zimnej wody.

Zasady gotowania świeżych warzyw

Użyj odpowiedniego szklanego naczynia żaroodpornego z pokrywką. Jeśli w tabeli poniżej nie została zalecona inna ilość wody, dodaj 30-45 ml zimnej wody (2-3 łyżki stołowe) na każde 250 g warzyw. Gotuj warzywa pod przykryciem co najmniej przez czas określony w tabeli poniżej. Aby uzyskać odpowiednią miękkość warzyw, czas gotowania można nieco wydłużyć. Zamieszaj warzywa w czasie gotowania i po jego zakończeniu. Po zakończeniu gotowania dodaj sól, zioła lub masło.
W czasie 3-minutowego oczekiwania warzywa powinny być przykryte.



Wskazówka: Pokrój świeże warzywa na kawałki o równej wielkości. Im mniejsze kawałki, tym krótszy czas ich gotowania.

Podczas gotowania świeżych warzyw kuchenka powinna być ustawiona na maksymalną moc (900 W).

Potrawa	Porcja (g)	Czas (min)	Czas oczekiwania (min)	Instrukcje
Brokuły	250 500	3-4 6½-7½	3	Przygotuj kawałki o równej wielkości. Ułóż je łodygami do środka.
Brukselki	250	5-6	3	Dodaj 60-75 ml (5-6 łyżek stołowych) wody.
Marchew	250	4-5	3	Potnij marchewki na plasterki o podobnej wielkości.
Kalafior	250 500	4-5 7-8	3	Przygotuj kawałki o równej wielkości. Przetnij większe kwiaty na pół. Ułóż je łodygami do środka.
Cukinie	250	3-4	3	Cukinie w paskach. Dodaj 30 ml (2 łyżki stołowe) wody lub trochę masła. Gotuj do pierwszej miękkości.
Bakłażany	250	3-4	3	Potnij bakłażany na małe plasterki i polej je 1 łyżką stołową soku z cytryny.
Por	250	3-4	3	Potnij pory na grube plastry.
Pieczarki	125 250	1-2 2-3	3	Przygotuj małe grzyby lub potnij większe na plasterki. Nie dodawaj wody. Polej sokiem z cytryny. Dopraw solą i pieprzem. Przed podaniem odcedź.
Cebula	250	4-5	3	Potnij cebule na plasterki lub połówki. Dodaj 15 ml (1 łyżkę stołową) wody.
Papryka	250	4-5	3	Potnij paprykę na małe plasterki.
Ziemniaki	250 500	4-5 7-8	3	Zważ obrane ziemniaki i potnij je w kostkę o równej wielkości.
Rzepa	250	5-6	3	Potnij rzepę w małą kostkę.

Zasady gotowania ryżu i makaronu

Ryż Użyj dużej szklanej miski żaroodpornej z przykrywką - ryż zwiększa dwukrotnie swoją objętość w czasie gotowania. Postaw talerz na tacy obrotowej. Gotuj pod przykryciem. Po upływie czasu gotowania zamieszaj, dodaj sól, zioła lub masło, a następnie odczekaj określony czas. Uwaga: Po zakończeniu gotowania może okazać się, że ryż nie wchłonął całej wody

Makaron Użyj dużej szklanej miski. Dodaj wrzącą wodę, szczyptę soli i dobrze wymieszaj. Gotuj bez przykrycia. W czasie gotowania i po jego zakończeniu od czasu do czasu zamieszaj. Po ugotowaniu trzymaj pod przykryciem, a następnie starannie odcedź.

Potrawa	Porcja (g)	Moc (W)	Czas (min)	Czas oczekiwania (min)	Instrukcje
Biały ryż (parboiled)	250 375	900	16-17 18-19	5	Dodaj 500 ml zimnej wody. Dodaj 750 ml zimnej wody
Brązowy ryż (parboiled)	250 375	900	21-22 23-24	5	Dodaj 500 ml zimnej wody. Dodaj 750 ml zimnej wody
Ryż mieszany (ryż i dziki ryż)	250	900	16-18	5	Dodaj 500 ml zimnej wody.
Mieszanka zbóż (ryż i zboża)	250	900	18-19	5	Dodaj 400 ml zimnej wody.
Makaron	250	900	10-12	5	Dodaj 1000 ml gorącej wody.

Odgrzewanie:

Kuchenka mikrofalowa umożliwia podgrzanie jedzenia w czasie o wiele krótszym niż na tradycyjnej kuchni. Poziomy mocy i czas podgrzewania zostały opisane w poniższej tabeli. Dla podanych czasów podgrzewania przyjęto, że płyny mają temperaturę pokojową (około +18 do +20 °C), a jedzenie jest schłodzone do temperatury około +5 do +7°C.

Układanie i przykrywanie

Unikaj podgrzewania dużych kawałków jedzenia, na przykład całej sztuki mięsa — mogą się one przypalać lub wysychać na wierzchu, pozostając zimne wewnątrz. Dużo efektywniejsze jest podgrzewanie małych kawałków.

Poziomy mocy i mieszanie

Niektóre rodzaje żywności można odgrzewać przy użyciu mocy 900 W, natomiast inne powinny być podgrzewane przy użyciu mocy 750 W, 600 W, 450 W, a nawet 300 W. Wskazania znajdują się w tabelach. Zwykle lepszym rozwiązaniem jest podgrzewanie jedzenia przy użyciu niższego poziomu mocy, szczególnie gdy jedzenie jest delikatne, jest go dużo, lub podgrzewa się bardzo szybko (np. pasztet).
Podczas podgrzewania jedzenia należy pamiętać o zamieszaniu lub obróceniu jedzenia na drugą stronę. Jeśli to możliwe, przed podaniem jedzenie należy zamieszać ponownie.
Należy zachować szczególną ostrożność w czasie podgrzewania płynów i odżywek dla dzieci. Aby uniknąć gwałtownego wrzenia i ewentualnego poparzenia, należy pamiętać o zamieszaniu jedzenia przed, w czasie i po zakończeniu podgrzewania. Podczas oczekiwania po podgrzaniu produkty te powinny pozostawać w kuchence mikrofalowej. Zaleca się włożenie do podgrzewanego płynu plastikowej łyżeczki lub szklanej pałeczki. Unikaj nadmiernego podgrzewania jedzenia (może to spowodować obniżenie jego wartości odżywczych).
Najlepiej ustawić krótszy czas podgrzewania i wydłużyć go w razie potrzeby.

Podgrzewanie i czas oczekiwania po podgrzaniu

Podczas podgrzewania danej potrawy po raz pierwszy warto zanotować czas na przyszłość. Upewnij się zawsze, że jedzenie zostało równomiernie podgrzane.
Po podgrzaniu pozostaw jedzenie na krótki czas, aby jego temperatura mogła się wyrównać. Jeśli w tabeli nie podano innych wartości, zalecany czas oczekiwania po podgrzaniu wynosi od 2 do 4 minut.
Należy zachować szczególną ostrożność w czasie podgrzewania płynów i odżywek dla dzieci. Zapoznaj się również z rozdziałem dotyczącym zasad bezpieczeństwa.

Podgrzewanie płynów

W przypadku podgrzewania płynu należy zawsze odczekać co najmniej 20 sekund, aby jego temperatura mogła się wyrównać. W czasie podgrzewania jedzenie można w razie potrzeby zamieszać, natomiast po podgrzaniu należy o tym ZAWSZE pamiętać. Aby uniknąć gwałtownego wrzenia i ewentualnego poparzenia, należy włożyć do napojów plastikową łyżeczkę lub szklaną pałeczkę oraz zamieszać je przed, w trakcie i po zakończeniu podgrzewania.

Podgrzewanie odżywek dla dzieci

Pożywienie dla dzieci	Wyłóż zawartość słoiczka na głęboki talerz ceramiczny. Przykryj plastikową pokrywką. Po podgrzaniu dokładnie wymieszaj! Przed podaniem odstaw na 2-3 minuty. Wymieszaj ponownie i sprawdź temperaturę. Zalecana temperatura: pomiędzy 30-40 °C.
Mleko dla dzieci	Wlej mleko do sterylnej szklanej butelki. Podgrzewaj bez przykrycia. Nie wolno podgrzewać butelki z założonym smoczkiem, ponieważ w przypadku przegrzania może to spowodować jej eksplozję. Wstrząśnij przed odstawieniem, a następnie jeszcze raz przed podaniem dziecku! Zawsze sprawdzaj temperaturę jedzenia lub mleka dla dzieci przed ich podaniem. Zalecana temperatura: ok. 37 °C.
Uwaga	Aby zapobiec poparzeniu, należy szczególnie dokładnie sprawdzać temperaturę jedzenia dla dzieci przed jego podaniem. Poziomy mocy i czas podgrzewania zostały podane w poniższej tabeli.

Odgrzewanie płynów i jedzenia

Poziomy mocy i czas podgrzewania zostały opisane w poniższej tabeli. Wszystkie rodzaje jedzenia należy rozmrażać przy użyciu poziomu mocy do rozmrażania (180 W). Użyj płyty ceramicznej i półki 1.

Potrawa	Porcja	Moc (W)	Czas (min)	Czas oczekiwania (min)	Instrukcje
Napoje (kawa, herbata i woda)	250 ml (1 kubek) 500 ml (2 kubki)	900	1½-2 3-3½	1-2	Przelej napój do kubków i podgrzewaj bez przykrycia: 1 kubek na środku, 2 kubki jeden obok drugiego. Podczas oczekiwania pozostaw w kuchence mikrofalowej, następnie dokładnie zamieszaj.
Zupy (schłodzone)	250 g 450 g	900	2½-3½ 3½-4½	2-3	Nalej na głęboki talerz ceramiczny lub do ceramicznej miski. Przykryj plastikową pokrywką. Po podgrzaniu dokładnie wymieszaj. Wymieszaj ponownie przed podaniem.
Potrawy duszone (schłodzone)	450 g	600	5½-6½	2-3	Umieść potrawę na głębokim talerzu ceramicznym. Przykryj plastikową pokrywką. Zamieszaj od czasu do czasu podczas podgrzewania, a także przed odstawieniem i podaniem.
Makaron z sosem (schłodzony)	350 g	750	4-5	3	Połóż makaron (np. spaghetti) na płaskim talerzu ceramicznym. Przykryj kuchenną folią do kuchenek mikrofalowych. Przed podaniem zamieszaj.
Nadziewane pierożki z sosem (schłodzone)	350 g	750	4½-5½	3	Umieść nadziewane pierożki (np. ravioli, tortellini) na głębokim talerzu ceramicznym. Przykryj plastikową pokrywką. Zamieszaj od czasu do czasu podczas podgrzewania, a także przed odstawieniem i podaniem.
Danie na talerzu (schłodzone)	350 g	600	4½-5½	3	Umieść danie składające się z 2-3 schłodzonych składników na talerzu ceramicznym. Przykryj kuchenną folią do kuchenek mikrofalowych.

Odgrzewanie jedzenia i mleka dla dzieci

Poziomy mocy i czas podgrzewania zostały podane w poniższej tabeli.

Potrawa	Porcja	Moc (W)	Czas	Czas oczekiwania (min)	Instrukcje
Odżywki dla dzieci (warzywa + mięso)	190 g	600	30 sek.	2-3	Wyłóż jedzenie na głęboki talerz ceramiczny. Gotuj pod przykryciem. Po podgrzaniu zamieszaj. Odstaw na 2-3 minuty. Przed podaniem zamieszaj i ostrożnie sprawdź temperaturę.
Kaszka dla dzieci (zboża + mleko + owoce)	190 g	600	20 sek.	2-3	Wyłóż jedzenie na głęboki talerz ceramiczny. Gotuj pod przykryciem. Po podgrzaniu zamieszaj. Odstaw na 2-3 minuty. Przed podaniem zamieszaj i ostrożnie sprawdź temperaturę.
Mleko dla dzieci	100 ml 200 ml	300	20-30 s. 50-60 s.	2-3	Zamieszaj lub wstrząśnij i przelej do wysterylizowanej szklanej butelki. Postaw na środku tacy obrotowej. Gotuj bez przykrycia. Wstrząśnij i odstaw na co najmniej 3 minuty. Przed podaniem wstrząśnij i ostrożnie sprawdź temperaturę.

Rozmrażanie

- Kuchenki mikrofalowe nadają się doskonale do rozmrażania żywności. Umożliwiają one skuteczne rozmrożenie w krótkim czasie. Jest to niezwykle wygodne, np. w przypadku niespodziewanych gości.
- Mrożony drób musi być całkowicie rozmrożony przed ugotowaniem. Usuń metalowe elementy i opakowanie, aby płyn powstały podczas rozmrażania mógł swobodnie ściekać.
- Umieść zamrożone jedzenie na talerzu bez przykrycia. W połowie czasu rozmrażania obróć na drugą stronę i odlej płyn. Usuń podroby jak tylko będzie to możliwe.
- Od czasu do czasu sprawdzaj jedzenie, aby upewnić się, czy nie jest ciepłe. Jeśli małe lub cienkie części rozmrażanego jedzenia zaczynają się nagrzewać, można je osłonić podczas rozmrażania, owijając bardzo małymi kawałkami folii aluminiowej.
- Jeśli zewnętrzna część drobiu zacznie się rozgrzewać, zatrzymaj rozmrażanie i odczekaj 20 minut przed kontynuowaniem.
- Pozostaw ryby, mięso i drób jeszcze na jakiś czas w celu dokończenia rozmrażania. Czas oczekiwania przy pełnym rozmrożeniu może różnić się w zależności od ilości jedzenia.



Wskazówka

- Duże kawałki jedzenia o wysokiej gęstości rozmrażaj zawsze z użyciem odpowiedniego programu. Spowoduje to stopniowe i równomierne rozmrożenie, bez zagrożenia wyschnięcia zewnętrznej strony przy nadal zamrożonej wewnętrznej.
- Aby przyspieszyć rozmrażanie zalecamy podzielenie po chwili przygotowywanego jedzenia na mniejsze kawałki.
- W przypadku większych kawałków mięsa lub innego, gęstego jedzenia może to pozwolić na ich szybsze rozmrożenie.
- Podczas rozmrażania jedzenia o nieregularnych kształtach, po połowie czasu rozmrażania cieńsze części można owinąć w folię aluminiową.
- O szybsze rozmrażanie można zadbać już podczas zamrażania. Wystarczy nie używać folii lub tac aluminiowych i zamrażać mniejsze porcje.

W celu rozmrożenia jedzenia zamrożonego w temperaturze około -18 do -20 °C należy kierować się wskazówkami zawartymi w tabeli na sąsiedniej stronie. Wszystkie rodzaje jedzenia należy rozmrażać przy użyciu poziomu mocy do rozmrażania (180 W).

Potrawa	Porcja	Czas (min)	Czas oczekiwania (min)	Instrukcje
Mięso				
Mielona wołowina	250 g 500 g	4-6 9-11	15-30	Połóż mięso na płycie ceramicznej lub szklanej na tacy obrotowej. Osłoń cieńsze brzegi za pomocą folii aluminiowej.
Steki wieprzowe	250 g	7-8		Obróć na drugą stronę po upływie połowy czasu rozmrażania!
Drób				
Kawałki kurczaka	500 g (2 szt.)	12-14	15-60	Umieść na płaskim talerzu ceramicznym kawałki kurczaka skórką do dołu, a całego kurczaka piersiami do dołu na płycie ceramicznej lub szklanej na tacy obrotowej. Osłoń cieńsze kawałki, takie jak skrzydełka i końce udek, za pomocą folii aluminiowej. Obróć na drugą stronę po upływie połowy czasu rozmrażania!
Cały kurczak	1200 g	28-32		
Ryby				
Filety rybne	200 g	6-7	10-25	Umieść mrożone ryby na środku płaskiego talerza ceramicznego lub szklanego na płycie obrotowej.
Całe ryby	400 g	11-13		Cieńsze końce podłóż pod grubsze części. Nałóż folię aluminiową na węższe końce filetów. Owiń folią ogon całej ryby. Obróć na drugą stronę po upływie połowy czasu rozmrażania!
Owoce				
Jagody	300 g	6-7	5-10	Rozłóż owoce na płaskim, okrągłym, szklanym naczyniu (o dużej średnicy).
Pieczywo				
Bułki (każda ok. 50 g)	2 szt. 4 szt.	1-1½ 2½-3	5-20	Ułóż bułki w okręgu, a chleb poziomo na papierze kuchennym na talerzu ceramicznym.
Tosty/kanapki	250 g	4-4½		Obróć na drugą stronę po upływie połowy czasu rozmrażania!
Chleb (mąka pszenna i żytnia)	500 g	7-9		

Szybkie i łatwe

Topienie masła

Włóż 50 g masła do niewielkiego, głębokiego szklanego naczynia.
Przykryj plastikową pokrywką.
Podgrzewaj przez 30-40 sekund przy użyciu mocy 900 W, aż do roztopienia masła.

Topienie czekolady

Włóż 100 g czekolady do niewielkiego, głębokiego szklanego naczynia.
Podgrzewaj przez 3-5 minut przy użyciu mocy 450 W, aż do roztopienia.
Podczas roztapiania zamieszaj raz lub dwa razy. Wyjmując, używaj rękawic ochronnych!

Topienie zestalonego miodu

Włóż 20 g zestalonego miodu do niewielkiego, głębokiego szklanego naczynia.
Podgrzewaj przez 20-30 sekund przy użyciu mocy 300 W, aż do roztopienia.

Topienie żelatyny

Włóż żelatynę (10 g) na 5 minut do zimnej wody.
Nasiąkniętą żelatynę przełóż do małej szklanej miseczki żaroodpornej.
Roztapiaj przez jedną minutę przy użyciu mocy 300 W.
Po roztopieniu zamieszaj.

Przygotowywanie polewy i lukru (na ciasta i ciastka)

Zmieszaj lukier błyskawiczny (ok. 14 g), 40 g cukru i 250 ml zimnej wody.
Gotuj bez przykrycia w szklanym naczyniu żaroodpornym przez 3½ do 4½ minuty przy użyciu mocy 900 W, aż polewa lub lukier staną się przezroczyste.
Podczas gotowania zamieszaj dwukrotnie.

Gotowanie dżemu

Włóż 600 g owoców (np. zmiksowanych jagód) do odpowiedniej wielkości szklanej misy żaroodpornej z przykrywką.
Dodaj 300 g cukru żelującego i dokładnie wymieszaj.
Gotuj pod przykryciem przez 10-12 minut przy użyciu mocy 900 W.
Podczas gotowania kilkakrotnie zamieszaj.
Przełóż zawartość bezpośrednio do zakręcanych słoików na dżem.
Postaw słoiki na wieczkach i pozostaw na 5 minut.

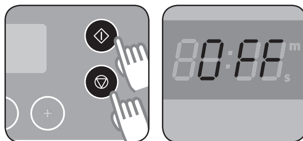
Gotowanie budyniu

Zmieszaj proszek budyniowy z mlekiem (500 ml), przestrzegając instrukcji producenta i dokładnie wymieszaj.
Użyj odpowiedniej wielkości szklanej misy żaroodpornej z przykrywką.
Gotuj pod przykryciem przez 6½-7½ minuty przy użyciu mocy 900 W.
Podczas gotowania kilkakrotnie zamieszaj.

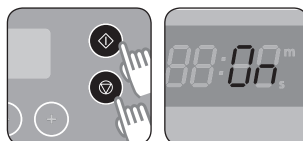
WYŁĄCZENIE SYGNAŁU DŹWIĘKOWEGO.

Po zakończeniu gotowania kuchenka wyemituje sygnał dźwiękowy, a na wyświetlaczu czterokrotnie zamruga komunikat „End”.

1. Aby wyłączyć sygnał dźwiękowy, naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przyciski **START** i **STOP** przez jedną sekundę. Zostanie wyświetlony komunikat „OFF (WYŁ.)”.



2. Aby wyłączyć sygnał dźwiękowy, naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przyciski **START** i **STOP** przez jedną sekundę. Zostanie wyświetlony komunikat „ON (WŁ.)”.

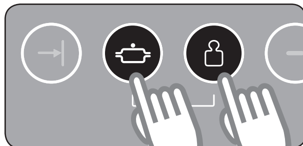


ZABEZPIECZENIE PRZED DZIEĆMI

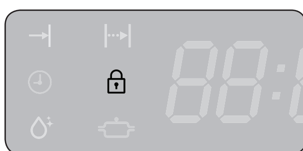
Funkcja zabezpieczenia przed dziećmi umożliwia zablokowanie panelu sterowania, aby uniemożliwić niezamierzone użycie piekarnika.

Aby zablokować kuchenkę

1. Naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przyciski **AUTOMATYCZNE MENU**i **WAGA** przez trzy sekundy.

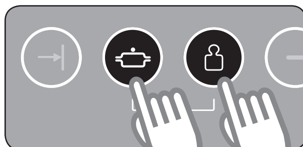


2. Na wyświetlaczu pojawi się kłódka wskazująca na zablokowanie wszystkich funkcji.



Aby odblokować kuchenkę

1. Naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przyciski **AUTOMATYCZNE MENU**i **WAGA** przez trzy sekundy.



2. Zniknięcie symbolu blokady oznacza odblokowanie wszystkich funkcji.



KORZYSTANIE Z FUNKCJI CZYSZCZENIA PAROWEGO

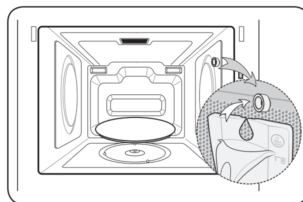
Powierzchnia wnęki pokrywa się parą wydzielaną przez system czyszczenia wodnego. Po użyciu funkcji czyszczenia wodnego wnękę kuchenki można z łatwością wyczyścić.



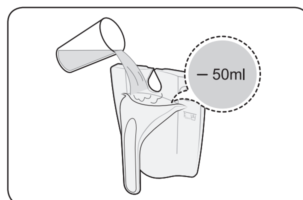
Ważne:

- Tej funkcji należy używać dopiero po całkowitym schłodzeniu kuchenki do temperatury pokojowej.
- NIE WOLNO używać wody destylowanej.
- NIE WOLNO stosować do czyszczenia kuchenki myjek wysokociśnieniowych lub urządzeń do czyszczenia ze strumieniem pary.

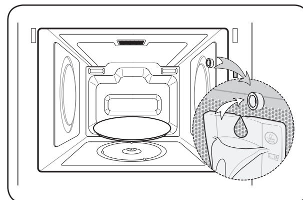
1. Otwórz drzwiczki.



2. Wypełnij pojemnik wodą do wysokości oznaczonej linią na zewnątrz pojemnika. (tj. około 50 ml).

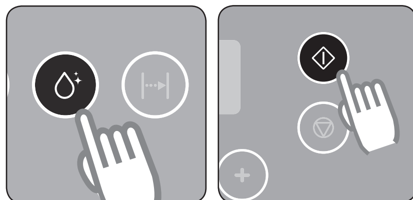


3. Włóż pojemnik do górnego uchwytu umieszczonego na prawej ściance komory gotowania.

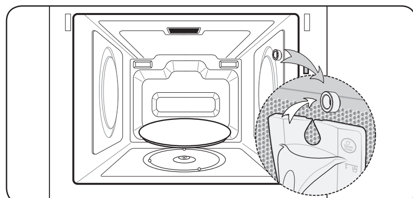


4. Zamknij drzwiczki.

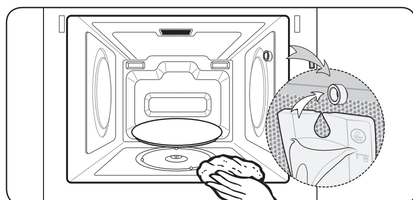
5. Naciśnij przycisk **CZYSZCZENIE PAROWE** i przycisk **START**
Podczas czyszczenia parowego szybka może być zaparowana. Nie jest to wada - para zasłania światło wewnątrz urządzenia.



6. Otwórz drzwiczki.



7. Wyczyść wnękę kuchenki suchą ściereczką do wycierania naczyń. Wyjmij tacę obrotową i wyczyść stojak papierem kuchennym.





- Z pojemnika na wodę można korzystać tylko podczas czyszczenia parowego.
- Gotując dania nie mające postaci płynnej, należy wyjąć pojemnik z wodą, ponieważ może on ulec uszkodzeniu i spowodować pożar kuchenki mikrofalowej.

CZYSZCZENIE KUCHENKI MIKROFALOWEJ

Regularne czyszczenie kuchenki zapobiega nawarstwianiu się cząsteczek tłuszczu i jedzenia, zwłaszcza na powierzchniach wewnętrznych i zewnętrznych, drzwiczkach i ich uszczelnieniu.

1) Zewnętrzne powierzchnie należy czyścić za pomocą miękkiej szmatki zwilżonej ciepłą wodą z dodatkiem detergentu. Po umyciu spłukać i wysuszyć.

2) Zachlapania i plamy na wewnętrznych powierzchniach lub na pierścieniu obrotowym należy usuwać za pomocą szmatki namoczonej w wodzie z detergentem. Po umyciu spłukać i wysuszyć.

3) Aby ułatwić zmycie zaschniętych pozostałości jedzenia i usunąć nieprzyjemne zapachy, należy umieścić na dnie pustej kuchenki szklankę rozcieńczonego soku cytrynowego i podgrzewać ją przez 10 minut przy użyciu maksymalnej mocy.

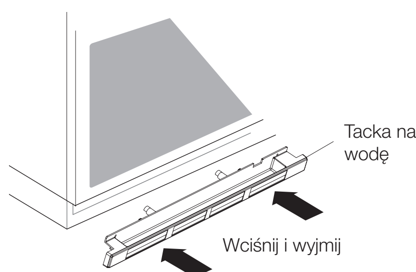
4) Czyszczenie środka.

 **Ważne**

- NIE WOLNO wlewać wody do otworów wentylacyjnych.
- NIE WOLNO używać produktów zawierających składniki ścierne i rozpuszczalników.
- ZAWSZE należy upewniać się, że uszczelnienia drzwiczek są czyste w celu uniemożliwienia nawarstwiania się zabrudzeń i zapewnienia prawidłowego zamknięcia drzwiczek.

WYJMOWANIE TACKI NA WODĘ

Tackę na wodę należy regularnie opróżniać. Wciśnij tackę aż do momentu, gdy usłyszysz dźwięk kliknięcia, a następnie wyjmij tackę z blokady.



PRZECHOWYWANIE I NAPRAWA KUCHENKI MIKROFALOWEJ

Naprawy mogą być wykonywane jedynie przez wykwalifikowanych pracowników serwisu.
Jeżeli kuchenka wymaga naprawy, należy ją odłączyć od sieci i skontaktować się z najbliższym centrum obsługi klienta firmy SAMSUNG.
Przed zatelefonowaniem, należy przygotować następujące informacje:

- Numer modelu i numer seryjny (Znajduje się na wewnętrznej stronie drzwiczek kuchenki)
- Szczegółowe informacje dotyczące gwarancji
- Dokładny opis problemu

Jeśli kuchenka wymaga tymczasowego przechowywania, należy wybrać suche miejsce, ponieważ kurz i wilgoć mogą spowodować uszkodzenia.

rozwiązywanie problemów

W przypadku wystąpienia problemów z kuchenką, należy skorzystać z zaproponowanych niżej rozwiązań. Być może pozwoli to zaoszczędzić czas i uniknąć kłopotów związanych z niepotrzebnym wzywaniem serwisu.

Jedzenie nie jest ugotowane.

- Upewnij się, że czas został ustawiony właściwie, a przycisk **START** został naciśnięty.
- Dokładnie zamknij drzwiczki.
- Upewnij się, że nie został uruchomiony bezpiecznik lub wyłącznik automatyczny.

Jedzenie jest za mało lub zbyt mocno ugotowane.

- Upewnij się, że zostało użyte właściwe ustawienie czasu.
- Upewnij się, że został użyty właściwy poziom mocy.

Wewnątrz kuchenki pojawiają się iskry i łuki elektryczne.

- Upewnij się, że korzystasz z naczyń bez metalowych zdobień.
- Upewnij się, że żaden widelec ani inny metalowy przedmiot nie znajduje się w kuchence.
- W przypadku używania folii aluminiowej, upewnij się, że nie znajduje się ona zbyt blisko wewnętrznych ścianek.

Działanie kuchenki zakłóca pracę radia i telewizora.

- Podczas pracy kuchenki mikrofalowej może dochodzić do nieznacznych zakłóceń telewizorów lub odbiorników radiowych. Aby ograniczyć zakłócenia, kuchenkę należy zainstalować w dużej odległości od telewizora, radia i anteny.

Zakłócenia elektroniczne powodują zerowanie wyświetlacza.

- Odłącz przewód zasilający i podłącz go ponownie. Ustaw ponownie godzinę.

Skraplanie się wilgoci wewnątrz kuchenki

- Zjawisko to jest normalne. Wystarczy wytrzeć wilgoć po zakończeniu gotowania.

Wentylator pracuje po wyłączeniu kuchenki.

- Zjawisko to jest normalne. Wentylator może pracować po wyłączeniu kuchenki przez trzy minuty w celu jej schłodzenia.

Podmuchy powietrza pojawiają się w okolicach drzwiczek i obudowy

- Zjawisko to jest normalne.

Odbijanie światła wokół drzwiczek i obudowy

- Zjawisko to jest normalne.

Para wydobywa się z otworów wentylacyjnych lub w okolicach drzwiczek

- Zjawisko to jest normalne.

W czasie działania kuchenki, zwłaszcza w trybie rozmrażania, słychać „pstryknięcia”.

- Zjawisko to jest normalne.

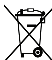
dane techniczne

Model		FW213
Źródło zasilania		230 V ~ 50 Hz
Pobór mocy		1500 W
Moc wyjściowa		100 W / 900 W (IEC-705)
Częstotliwość robocza		2450 MHz
Magnetron		OM75P(20)
Sposób chłodzenia		Wentylator elektryczny
Wymiary (Szer. x Wys. x Głęb.)	Obudowa	596 x 460 x 460 mm
	Wnęka piekarnika netto	402 x 235 x 385 mm
Objętość netto		36 l
Waga	Netto	ok. 25,2 kg
	W opakowaniu transportowym	ok. 28,2 kg

Energia

Kuchnia mikrofalowa SAMSUNG	FW213
Znamionowy pobór mocy	1.15 kW
Sprawność	57.1 %
Stopień równomierności pieczenia	3.3
Norma : EN 60705	

Poland



Prawidłowe usuwanie produktu
(zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny)

To oznaczenie umieszczone na produkcie, akcesoriach lub dokumentacji oznacza, że po zakończeniu eksploatacji nie należy tego produktu ani jego akcesoriów (np. ładowarki, zestawu słuchawkowego, przewodu USB) wyrzucać wraz ze zwykłymi odpadami gospodarstwa domowego. Aby uniknąć szkodliwego wpływu na środowisko naturalne i zdrowie ludzi wskutek niekontrolowanego usuwania odpadów, prosimy o oddzielenie tych przedmiotów od odpadów innego typu oraz o odpowiedzialny recykling i praktykowanie ponownego wykorzystania materiałów.

W celu uzyskania informacji na temat miejsca i sposobu bezpiecznego dla środowiska recyklingu tych przedmiotów, użytkownicy w gospodarstwach domowych powinni skontaktować się z punktem sprzedaży detalicznej, w którym dokonali zakupu produktu, lub z organem władz lokalnych.

Użytkownicy w firmach powinni skontaktować się ze swoim dostawcą i sprawdzić warunki umowy zakupu. Produktu ani jego akcesoriów nie należy usuwać razem z innymi odpadami komercyjnymi.

SAMSUNG

ZAPYTANIA I KOMENTARZE

KRAJ	TELEFON	STRONA INTERNETOWA
ALBANIA	42 27 5755	
BOSNIA	05 133 1999	
BULGARIA	07001 33 11	
CROATIA	062 - SAMSUNG (062-726-7864)	
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	
HUNGARY	06-80-SAMSUNG(726-7864)	
KOSOVO	+381 0113216899	
MACEDONIA	023 207 777	
MONTENEGRO	020 405 888	
POLAND	0 801 1SAMSUNG(172678) 022-607-93-33	www.samsung.com
RUMANIA	08010 SAMSUNG (08010 726 7864) only from landline, local network Romtelecom - local tariff / 021 206 01 10 for landline and mobile, normal tariff	
SERBIA	0700 Samsung (0700 726 7864)	
SLOVAKIA	0800-SAMSUNG(726-7864)	
LITHUANIA	8-800-77777	
LATVIA	8000-7267	
ESTONIA	800-7267	

Kod produktu: DE68-03871A-01